# Doutschul Kundschul

Bezugspreis. Polen und Danzig: In den Ausgadestellen und Bostbezug monatl. 3.89 zl. wierteljährlich 11.66 zl., unter Streifband monatl. 7.50 zl. Deutichland 2.50 NM. — Sinzel-Ar. 25 gr., Sonntags-Ar. 20 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebstörung 1c.) hat der Bezieher. 20 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebstörung oder Nüdzahlung des Bezugspreises. — Feruruf Ar. 3594 und 3595.

in Polen Przegląd Niemiecki w Polsce

früher Ostdeutsche Rundschau Bromberger Tageblatt Pommereller Tageblatt Unzeigenpreis: Bolen und Danzig die einipaltige Millimeterzeile Deutschland 10 bzw. 70 Bf. übriges Ausland 50°, Auffchlag. — Bei Mahsvorschrift u. schwierigem Sat 50°, Auffchlag. — Abbeitellung von Anzeigen schriftisch erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen det Anzeigen an bestimmten Tagen und Kläten wird feine Gewähr übernommen. Bestichedonten: Bolen 202 157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Mr. 92

Bydgoszcz, Sonnabend, 22. April 1939 Bromberg

63. Jahrg.

## Welches Spiel treibt Sowjetrußland?

Polen beobachtet jede Ginzelheit.

(Sonderbericht der "Deutschen Rundschau in Bolen".)

Der "Expreß Poranny" beschäftigt sich in einem Leitartifel unter der überschrift "Memento" mit der Rolle der Sowjetunton in Europa. Es heißt da u. a.: "In der Politif ist es wie in der Natur. Ein Unwiter gibt Gelegenheit, die Kräste zu prüsen. Benn der Wind historischer Umwälzungen weht, dann erweisen Nationen und Staaten ihren Bert. Es zeigt sich, welche von ihnen moralisch gesund sind und eine reale Macht darstellen. Die letzte lang danernde europäische Krise hat lehrreiche Beobachtungen über die Sowjetunion erwöglicht. Natürlich können wir nicht die Möglichkeit einer bedeutenden Macht bild ung unseres östlichen Nachbars ableugnen, besonders wenn Europa in einen Krieg stürzt. Wer angenblicklich ist es klar, daß die Sowjets keinen Kaktor darstellen, der auf der Baagschale der Ereignisse ein besonderes Gewicht haben könnte. Ihre militärische Krast ist eine große — und viels leicht nicht einmal so große — Unbekannte.

An der Spike des Staates stehen neue Leute mit ungenügender Ersahrung, die Diplomatie hat ihren alten Schwung verloren, sogar die Komintern hat sich aus vielen Gebieten zurückziehen müssen. Besonders beochtlich ist der Verlauf der englisch-sowietrussischen Verhandlungen über die Sisselsstung der Sowjets im Falle eines Angriffs in Europa. Großbritannien, das sich noch Täuschungen über die Rolle Sowjetrußlands hingibt, hat sich gen aue Termine für die Antwort auf Woskou sestgelegt. Aber die Antwort ist nicht gekommen, und man hat statt dessen die Forderung erhoben, daß England und Frankreich — den Sowjets Garantien sür den Fall eines

Angriffs Japans erteile."

Man könne sich kaum wundern, schreibt der "kurfer Czerwony", daß die Verhandlungen sich unter diesen Umständen auf einem blinden Gleis bewegen. Es ist verständelich, daß die Interessen Außlands vor allen Dingen im Fernen Osten liegen, daß Moskau dort seine Ausprüche hat und von dort her Gefahren erwartet. Aber es ist ebenso klar zu sehen, daß die Sowjets zu der Rolle, die ihnen diese oder jene englischen Kreise zuschreiben möchten, noch nicht reis sind — und vielleicht niemals reif werden.

Hente besonders können die Sowjets unr Richtangriffspakte abschließen und können Bersprechungen abgeben, daß sie nicht kämpsen werden.

Berträge über die bewaffnete Hilfeleistung hätten einen sehr relativen Wert, ganz abgesehen davon, daß sie für viele Staaten aus geopolitischen Gründen nicht annehmbar sind und für viele andere das sprichwörtliche Danaer-Geschenk werden könnten. Die Stärke Außlands würde erst dann beginnen, wenn Europa sich in einem Krieg verblutete, der bestimmt länger dauern und selbst die siegenden Staaten ruinieren würde. Auch die "ideologischen" und militärischen Kräfte Außlands könnten dann allerdings einen überragenden Machtsaktor in einigen Gebieten Europas darstellen. Mancher Staat könnte dann an Stelle der Früchte des erwarteten Sieges die blutige Ernte der Revolution gewinnen, die Errungenschaften seiner Zivilisation und seiner Kolle in der Welt verlieren.

Der Gebanke daran muß in der heutigen gespannten Situation in Europa laut werden und manche Nation, welche die Wahl hat zwischen einer friedlichen Entwicklung oder einer gewaltsamen Expansion wird gut tun, wenn sie it be relegt, was sie auf der anderen Seite des Rubikons der Machtpolitik tressen kann." Sier spielt das polnische Regierungsblatt offenbar auf das kürzlich gebrauchte Bild vom "ilberschreiten des Rubikon" durch die englische Politik an, als Chamberlain die Garantie für Polen verkündete und damit Englands Entschluß zur Sinmischung in die europäischen Angelegenheiten bekundete.

Die ruffifche Frage tritt mehr und mehr in den Bordergrund des Intereffes der polnischen Offentlichkeit. Der "Expres Poranny" läßt fich aus Moskau melden, daß Botichafter Maifty, der am Freitag in London erwartet wird, einen Entwurf für eine englisch = fowjet = ruffische Erklärung mitbringt, die den Standpunft beider Staaten fowie ihre Berpflichtung zur "Aufrechterhal= tung des Friedens" enthält. Diefer Entwurf foll, wie das polnische Blatt zu wiffen glaubt, in sowjetruffischen amt= lichen Kreisen eine gange Reihe von Vorbehalten erweden. In Mostan fiehe man auf dem Standpuntt, daß ber englische Ertlärungs-Entwurf in zwei Bunften unvollftändig und grundfäglich unannehmbar fei. Er beschränkt fich lediglich auf die enropäischen Fragen, mahrend die Sow: icis die Ginbeziehung ber Chinefifden Frage porichlagen. Zweitens, er befigt nicht ben Charafter einer Rollettiv= Erflärung.

Der "Kurjer Barfsawffi" meldet aus Riga, daß nach aus Moskan eingegangenen Nachrichten, auf Grund der Beratungen des Polit-Büros unter dem persönlichen Borit Stalins Litwinow im Namen der Sowjetregierung der Bertretern Englands und Frankreichs in Moskan die Einberufung einer Dreis Mächte Konstern ferens schon in den nächsten Tagen vorgeschlagen babe.

Diese Konferenz hätte die Aufgabe, die gesamte internationale Lage zu prüfen und die Bedingungen festzustellen, unter denen ein englisch=französisch=russi= scher Vertrag geschlossen werden könnte.

## Komplikationen in den englisch=sowjetruskischen Berhandlungen.

Die in der polnischen Bresse geäußerten Bermutungen, daß die englisch-sowjetrussischen Besprechungen noch nicht abgeschlossen worden sind, sinden ihre Bestätigung in einer Korrespondenz des politischen Berichterstatters des "Daily Herald". Er stellt fest, daß das ganze englisch-sowjetrussische Problem höchst fompliziert sei und zwar mit Rücksicht auf die von der Sowjetunion gesorderte englisch-russische Zusammenarbeit im Fernost. Die Tatsache, daß die drei Sowjetrussischen Botschafter in London, Paris und Berlin sowie der Sowjetrussische Gesandte in Stockholm zu Besprechungen nach Woskan bernsen worden sind, beweise, daß Rußland die größte Vorsicht wahrt, bevor est eine endzgültige Entscheidung trisst.

In diesem Zusammenhange erinnert der "Ilustrowany Kurjer Todzienny" daran, daß sich die sowjetrussische Politik in der letzten Zeit bemüht habe, den Standpunkt der Baltenstaaten gegenüber einer eventuellen Sowjethilse zu klären. Bettland und Estland hätten jedoch in delikater Form abgelehnt und zu verstehen gegeben, daß sic allein darüber entscheiden würden, ob sie bedroht sind und eine fremde Silse in Anspruch nehmen sollen.

Rach einer weiteren Meldung aus Moskan findet am Freitag im Kreml eine große Beratung der Som je teregierung unter dem Borsig Stalins und im Beisein der somjetrnstischen Botischafter Maistn aus London, Suritsch aus Paris und Morejuitow aus Berlin statt. Diese Botlschafter haben auf der Fahrt am Mittwoch Barschau passiert und sind am Donnerstag abend in Moskau eingetrossen. Rach Informationen sowjetrnssischer politischer Kreise mist man dieser Konserenz in Moskan eine große Bedentung bei, da man eine wichtige Entscheidung der Sowjetregierung in der Außeupolitik erwarte. Itn-mittelbar nach der Beratung der Regierung tritt, ebenfalls im Kreml, das Polit-Büro unter dem Vorsig Stalins zweiner Sigung zusammen.

## Rumänien will auch im Ariegsfall neutral bleiben. Die "Gazeta Polska" über die Bedeutung der Berliner Besprechungen Gasencus.

Der Berliner Besuch des rumänischen Außenministers Gasencu hat in der polnischen Presse eine große Beachtung gefunden, um so mehr, als Rumäniens und Polens Lage in vielen Einzelfragen eine ähnliche ist. Der Bufarester Korrespondent der offiziösen "Gazeta Polsta" versucht die rumänische Haltung in bezug auf die Anwendung des neuen deutsch-rumänischen Wirtschaftsabkommens, sowie die Auswirkungen der sveben erteilten englisch-französischen politischen Bürgschaft für diesen Officat, wie folgt zu charakterisieren:

"Rumänien glaubt vorsichtig sem zu mussen, und daher bewahren sowohl die Presse als auch die politischen Kreise die weitgehendste Reserve.

Damit erklärt sich die kühle und zurüchaltende Aufnahme der britisch-französischen Garantie in Bufarest und die Schonung der dentschen Empfindlichkeit, indem man dieser Garantie den Charafter der einseitigen Bürgschaft beließ.

Offiziell erklärt man in der rumänischen Hauptstadt, daß der Berliner Besuch Gasencus vor allem ein Höflichkeitsakt seit seit und die Roxmalisierung der rumänisch-deutschen Beziehungen bestätigen soll, welche im letzten Binter dur Zeit der Liquidierung der "Eisernen Garde" stark gelitten hätten. Es scheint aber doch, daß dieser Besuch doch eine ungewöhnliche Bedeutung hat.

Dentschland, das sich auf die böhmisch-mährische Basis stügen kann kontrolliert heute die Hälfte der Einsuhr und rund 38 v. H. der Aussinhr Anmäniens und kann diesen Staat zu einer klaren Stellungnahme veranlassen.

Gleichgewichtspolitif ist in Friedenszeiten verständslich und die Aussührung von Birtschaftsverträgen ist sehrschön. Aber wo wird die Stellung Rumäniens im Fall eines friegerischen Konflifts sein? Die Mission des Ministers Gafenen wird also keineswegs als leicht gelten können. Seine Stellung in den Berliner Besprechungen erscheint dank der englisch-französischen Erklärung stärs

ker aber auch zugleich versänglicher; denn Deutschland wird sicher alles tun, um es zu einem engeren Zusammenwirken Rumäniens mit dem Westblock nicht kommen zu lassen. Niemand wird die Rumänen aggressiver Absichten gegenüber ihren Nachbarn bezichtigen können. Deutschland hat alsv Anlaß, Gasencu zu glauben, wenn dieser versichert, daß Rumänien überhaupt nicht kämpsen will, wenn es nur nicht anzgegriffen wird."

Von sich aus fügt der Korrespondent dieser Charaferiseit solgende Bemerkungen hinzu: "Es bedarf feines allzn großen Scharssuns, um sich darüber flar zu werden, daß die milden Kommentare in erster Linie Berlin gelten, mit dem Rumänien die Beziehungen nicht verderben wolle.

Denn Paris und London find weit, und die Sand Berlins reicht heute schon eigentlich bis zu ben rumänischen Grenzen.

Benn es sich aber um einen Vorwand handeln würde, to wär dieser leicht zu sinden. Daher erklärt sich die sehr weitgehende Borsicht und Mäßigung der rumänischen Politik, die jeden Anschein vermeiden möchte, als wollte sie sich an den britsch-französischen Block binden."

Jum Schluß beschäftigt sich der Korrespondent der "Gazeta Bolsfa" mit der Haltung der rumänischen öffentlichen Meinung: "Hier sind die Gesühle und Stimmungen ganzanders. Humänien ist vielleicht das am meisten franzosen- und englandsreundliche Land in Europa. Der gewöhnliche Mensch zollt im Kino lebhast Beisall dem Präsidenten Lebrun, der die Hand des Königs Georg VI. drückt, anders dagegen reagiert er, wenn das Bild des Kanzlers Hitler erscheint, der übrigens seit einiger Zeit aus den in Rumänien gezeigten Wochenschauen verschwunden ist. Der Rumäne wird als Franzosensreund geboren, und in seiner Ausbildung und Erziehung wird er in diesem Gesühl gestärft. Der Rummne fühlt instinktiv, daß nur London und Paris die Unabhängigkeit seines Landes niemals bedrohen; die Sympathien für die beiden Westmächte sind daher allgemein und spontan und durchaus unabhängig von ideologischen Erwägungen."

#### Benito Muffolini:

# "Panitmacher und Katastrophenverfünder sollen schweigen."

Aus Rom wird gemeldet:

Im Rahmen ber Vorbereitungen für die Beltausstellung in Kom, die am 21. April 1942 eröffnet werden
wird, ergriss der Duce am Donnerstag in einer seierlichen
Sigung aller an der Organisation der Ausstellung beteiligten Persönlichseiten und zahlreicher diplomatischer Vertreter sener Länder, die ihre Teiluahme bereits zugesagt
haben, auf dem Kapitol das Wort zu einer hoch bedeutsamen politischen Kundgebung.

Für die Durchführung der Ausstellung in Kom, die unter dem symbolischen Namen "Dlympiade der Kultur 11 m." die friedlichen Leistungen des menschlichen Fortschritts auf allen Gedieten verherrlichen soll, so betonte Mussollini, müsse sich von heute an jeder Italiener persönlich mobilissiert betrachten, auf das die Ausstellung der Größe Koms und des fascischichen Italiens würdig werde. Mit diesem Tage beginne eine große Mobil machung. Die vielen, allzwielen, die jenseits der Grenze sich hysterischen Answadlungen des Augenblicks hingeben, sollen sich dem Klang dieses Wortes nicht alarmieren, denn es handele sich um

eine friedliche und fulturelle Mobilmachung ohne Waffen, um eine spstematische Zusammensassung aller nationalen Kräfte, damit die Weltausstellung Roms und des faschistischen Italiens ihres Namens "Olympiade der Kultur" würdig werde.

Gine Antwort an Roofevelt.

"Wenn wir wirklich die Albsicht hätten, die Lunte in Brand zu sein, wenn wir wirklich jene versteckten ag gressiven Absichten hätten, die man uns andichtet, würden wir nicht ein so groß angelegtes Werk wie die Organisation der Weltausstellung beginnen. Anch hätten wir die Rationen nicht zur Teilnahme eingeladen, von denen bereits viele mit der Annahme unserer Einladung bewielen hiben, daß sie nusere Idenahme nierer Ginladung bewielen hiben, daß sie nusere Idenahme der Gewitterwolken am Horizont an diese Arbeit gewagt haben und sie tatkräftig sortsezont an diese Arbeit gewagt haben und sie tatkräftig sortsezon, muß das als ein verheißungsvolles Zeichen gewertet werden, d. h., daß wir niem and ans greisen wollen und im Gegenteil die Absicht haben, unsere Arbeit in Rube sortzusezen.

Der Versuch, die Achsenmächte auf die Antlagebant zu zerren, ist im höchsten Grade ungerecht und unter sedem Gesichtspunkt unveraniwortlich.

Richt weniger sinnlos ist die Ersindung eines zehns jährigen Garantielystems, ganz abgesehen von den pyramidalen gengraphischen Fehlera, die von jenen begangen wurden, die auch nicht die geringste Kenntnis von europäischen Dingen haben. Bas schlieblich die ventis lierte stberkonserenz anbelangt, bei der die Verz

einigten Staaten wieder die fern abseits stehenden Beobachter wären, so hat die Ersahrung uns die bittere Lehre gebracht, daß, je größer die Zahl der Teilnehmer, um so sicherer der Mißerfolg der Konferenzen. Ganz gleiche Altig, ob man auf die bekannte "Botschaft" eine Antwort schieft oder nicht, so konnte ich nicht die Gelegenheit vorübergehen lassen, um von nenem zu bekräftigen, daß die Politik Roms und die Politik der Achse von den Kriterien des Friedens und der Zusammenarbeit getragen ist und daß Deutschland und Italien ihre Beweise dassür gegeben haben.

Es ift daher an der Zeit, jene Panismacher, Schwarzseher und Katastrophenverkünder sowie berufsmäßigen Fatalisten zum Schweigen zu bringen, die ihre Angst und ihren sinnlosen Haß oder ihre mehr oder weniger unlauteren Interessen hinter einer großen Fahne verbergen wollen. Italien wird sich in jedem Fall nicht von Preseschäftigen oder von "Botschaften" beeindrucken lassen, da wir ein ruhiges Gewissen und die Männer und Mittel haben, um zusammen mit unserem Frieden den Frieden aller zu verteidigen."

Rach diesen wiederholt von stärkstem Beisall unterstrichenen seierlichen Feststellungen des italienischen Regierungschess schloß Mussolni mit Hinweis darauf, daß die Beltausstellung in Rom zu einer Berherrlichung der materiellen und geistigen Höchftleistungen aller Bölker auf allen Gebieten werden soll. Die ita-

lienische Abteilung und die vom faschitischen Italien für die Beltausstellung geplanten Gebäude werden das Außmaß der Peterskirche und des Colosseums erhalten und in die Jahrhunderte hinein die Leistungsfähigkeit des faschistischen Italien verkünden.

Dank der Leiftungen des faschiftischen Italien werde die Ausstellung noch vor Ablauf der bis zu ihrer Eröffnung zur Berfügung stehenden drei Jahre vollendet sein. Schon beim heutigen Besuch der ersten Anlagen werde der Sindruck einsach überwältigend sein. Sin römischer Bogen von gigantischem Ausmaß werde das ganze Bild der Weltaustellung beherrschen und das Symbol aller menschlichen Billenskräfte sein, vereint in dem gewaltigen Bestreben, den Frieden auf den dauernden und unerschütterlichen Grundlagen der Gerechtigkeit auszubauen, deren ewige Gesehe mit denen des Lebens übereinstimmen.

#### Der Gindrud in Bolen,

Die Rede Mussolinis wird in der polnischen Presse, wie schon aus den ikberschriften in allen Blättern hervorgeht, als außerordentlich friedlich aufgesaßt. Man ist überzeugt, daß die ruhige Antwort des italienischen Regierungschess auf die Rooseveltbotschaft nach eingehender Fühlung nahme mit Berlin gegeben worden ist und glaubt daraus auf die mit größter Spannung erwartete Führer-Rede am 28. April beruhigende Schlüsse ziehen zu dürsen.

## Wie Berlin den Geburtstag des Führers feierte.

Mus Berlin wird uns gefchrieben:

Ber am Borabend des 20. April durch Berlin ging, war bewußt oder ungewollt Beuge der Eröffnung des großen Straßenzuges im Bergen der Reichshauptstadt, die in der Tat eine europäische Gehensmürdigkeit geworden ift. Gelten ift ein Ereignis mit mehr Anteilnahme verfolgt morden, als diefer 50. Geburtstag des Führers, der Gelegenheit gab, die gange Stärke und Machtentfaltung bes Reiches vor Augen zu führen. Wie ftart die Teilnahme des Auslandes an diesem Geburtstag mar, fonnte man vor den großen Botels verfpuren. Immer ftanden dort Menfchen, die die An= oder Abfahrt der ausländischen Gafte verfolg= ten. Ständig famen auf den Fernbahnhöfen neue Abordnungen aus allen Ländern Europas an, die im Auftrage des Führers vom Chef des Protofolls oder von hohen Offizieren der Wehrmacht empfangen murden. Schnell bildete sich auch jedesmal ein Areis Schaulustiger, so daß der Empfang der ausländischen Gafte nicht nur offiziell, jonbern auch vom Bolf aus ftets fehr heralich war. überall ftanden die Chrenkompanien bereit, wie überhaupt die Tage für die repräsentative Truppe der Reichshauptstadt, das Bachregiment, dem der Führer nunmehr den Namen: Regi= ment "Groß-Dentschland" verliehen hat, gang besonders anstrengend waren.

Die aus ländischen Gäste, die schon am 19. April vollzählig eingetroffen waren und in den großen Hotels der Reichshauptstadt Wohnung gkenommen hatten, benutzten den Vormittag, um sich in bereitgestellten Kraftwagen die Reichshauptstadt anzusehen. Auch für den, der oft in Deutschland weilt, gab es viel Bemerkenswertes zu besichtigen, wobei die neue Reichskanzlei und die Ost-West-Achse ganz besonderes Interesse erregte. Am Rachmittag legten dann die Ehrengäste des Führers Kränze am Ehrenmal Unter den Linden nieder. Der Stadtkommandant der Reichshauptstadt, Generalleutnant Seisert, begrüßte die Gäste, worauf eine Ehrenkompanie vorbeimarschierte. Die Ofsentlichkeit nahm auch an diesem Ereignis regen Anteil und begrüßte die Gäste des Führers lebhaft.

Gegen Abend begannen dann die eigentlichen Geburtstagsfeierlichkeiten, wobei dem Führer die Glückwünsche der Patrei und das Geburtstagsgeschenk, 50 Briese Friedrichs des Großen, überbracht wurden. Wie immer gehörte dieser Borabend des eigentlichen Geburtstages den alten Mittämpfern der Partei. Nach der Eröffnung der Ost-West-Achse, bei der die Berliner ihren Führer mit nichtenden-wollendem Jubel begrüßten, und dem Zapfenstreich der Wehrmacht sand der Kacke, und dem Zapfenstreich der Wehrmacht sand der Alten Garde dem Juge vorangetragen wurde. Sprenzeichenträger aus allen Ganen, verdiente Kämpfer, nahmen daran teil und noch lange drängten sich die Menschen auf dem Wilhelmplat, um ihrem geliebten Führer zurusen zu können.

Der Geburtstag felbit ftand gunachft im Beichen ber Gratulationen. Der Apostolische Runtius ließ es fich nicht nehmen, schon am frühen Morgen als erfter die Glüdwünsche des Diplomatischen Korps qu überbringen. Anfoliegend ericien der Reichsproteftor für Bohmen und Mabren, Reichsminifter Freiherr von Reurath, ber in Begleitung des Staatsprafidenten Dr. Sacha die Bludwünsche des Protektorats überbrachte. Auch der flowakische Ministerpräsident Dr. Tifo ericien verfonlich in der Reichstanglei, und anschließend die gesamte Deutsche Regierung. Dann trat ber Guhrer auf die Strafe, vom fturmischen Jubel der feit den frühesten Morgenstunden ausharrenden Bevölkerung begrüßt, und begab fich du feinen Truppen, die in Paradeaufstellung gu beiden Seiten der Dit= Bestachse angetreten waren. Nachdem der Führer die Truppenparade abgefahren war, begann der Borbeimarich, der wie immer vor der Technischen Sochicule ftatt=

Es war ein bestechendes Bild, die große Tribune mit den nach tausenden gablenden Ehrengasten, ein Geminmel von Uniformen aus allen Ländern Europas und ein Gemirr ron famtlichen Sprachen. Die gange Belt ichien fich bier ein Stelldichein gegeben gut haben, um diefe Barabe, die die Machtentfaltung des neuen Deutschlands am deutlichsten hofumentierte, mit angufeben. Die ausländifchen Militar= attaches und die als Gafte ericbienenen Offigiere bildeten ben Mittelpunft der Gruppen bei den Ehrengaften. Bier Ctunden lang dauerte der gewaltige Vorbeimarich. Bah= rend die Rampswagen am Führer vorbeizogen, grüßten die Bluggenge der beutichen Luftwaffe mit donnernden Motos Der Rachmittag gehörte wieder der Diplomatie, mobei Die Delegationen aus den befreundeten Staaten gur Gratulgtion famen. anichliegend empfing der Gubrer alle auswärtigen Delegationen gu einem Tee, mahrend die fiber-mittlung der Gludwünsche ber deutschen Bolfggrup= pen in Europa den Abschluß des Festtagsprogramms bildeten.

#### Wafferstand der Weichsel vom 21. April 1939.

Rrafau — 281 (— 2,82), Zawichoft + 1,63 (+ 1,60), Warjchau + 1,22 (+ 1,22), Bloct + 1,11 (+ 1,14), Thorn + 1,41 (+ 1,49) Fordon + 1,48 (+ 1,56), Culm + 1,32 (+ 1,42), Graudenz + 1,58 (+ 1,68), Ruszebrat + 1,76 (+ 1,86), Vicale + 1,09 (+ —) Dirigin + 1,17 (+ 1,32), Ginlage + 2,38 (+ —), Schiemenhorit + 2,56 (+ —).

In Alammern die Meldung des Bortages).

Der Gabentisch des Führers.

Rleine und große Spenden in fibermältigender Gulle,

Berlin, 21. April. (DRB) Belden Anteil das gange beutsche Bolf und darüber hinaus das Deutschtum in aller Welt an dem 50. Geburtstag des Schöpfers des Groß= beutschen Reiches genommen bat, das beweift in überzeugender Anschaulichkeit der Gabentisch, den Großdeutschland feinem Führer bereitet hat. Es ift wirklich die ganze deutsche Ration, das Altreich, die Ditmark, der Sudetengau, das Reichsprotektorat Böhmen und Mähren und das Memelland, es find die Auslandsdeutschen jenseits der Grenden und Meere, es find alle Schichten und Rreife von den führenden Perfonlichkeiten ber Partei und bes Staates, der Behrmacht. Birtichaft, Runft und Biffenichaft. ber Länder und Gemeinden, der Behörden, Korpericaften, Berbande und Organisationen in Sadt und Sand bis du den zahllosen unbefannten Volksgenossen, Männern und Frauen, und vornehmlich der deutschen Jugend, die hier ihre Anhänglichkeit und ihre Treue in unvorstellbarer Bielgestaltigfeit jum Ausbrud bringen.

Bor allem die vielen fleinen Gaben, die oft in rühren= der Schlichtheit ohne große Mittel, aber mit grengenlofer Liebe und unendlichem Fleiß angefertigt worden find, geben einen überwältigenden Eindruck von der Liebe und Berehrung, die bie breiten Maffen des deutschen Bolfes für den Führer empfinden. Beim Anblid gerade diefer Spendentifche fpuren wir aufs Reue, daß wirklich das ganze 80-Millionenvolt der Deutschen den Geburistag des Führers als seinen eigenen Ehren- und Frendentag mitfeiert. In diesen ungähligen kleinen Aufmerksamkeiten und in den Beiträgen der Millionen ungenannter Bolfsgenoffen liegt wieder einmal das fpontane Bekenntnis der deutschen Ration zu ihrem Führer beschloffen. Reben den Plaftiken und Gemälben, den iconften Erzeugniffen bes beutiden Kunftgewerbes, Bandbehängen und Teppichen, bibliophilen Rojtbarkeiten, bistorifchen Dokumenten, alten Sandichriften und Partituren, Erstdruden und Erstabzügen, Funden aus der deutschen Borgeschichte, alten Baffen und gahlreichen Modellen der Schöpfung des Führers find es vor allem die oft felbit gefertigten ichlichten Angebinde, die von der engen Berbundenheit des deutschen Bolkes gut feinem Gubrer

Auf dem furzen Rundgang können wir die verwirrende Fille, die sich uns auf den langgestreckten Gabentischen darbietet, kaum übersehen: In mühevoller, oft wochen und monatelanger Arbeit hergestellte Geschenke, Schnihereien und Intarsien, Wetall oder Lederarbeiten wechseln ab mit geschmackvoll ausgesührten Glückwunschadressen und kunstevoll eingebundenen Bilder- und Sammelwerken.

Daneben liegen Handarbeiten, Ausriftungs- und Gebrauchsgegenstände, Babyausstattungen und Wäschestücke aller Art, die sich auf langen Tischen zu hohen Bergen häusen. Einen nicht geringen Raum nehmen allein die Lebensmittelspenden ein. Arbeiten der Hilterjugend zeugen von erstaunlicher Kunstfertigkeit und rührendem Eifer. Die überfülle der Blumenspenden von den kostbaren und seltenen Pflanzen bis zum schlichten Sträußchen füllt die ganzen Räume in ein dustendes Blütenmeer.

Jur Aufnahme all dieser Gaben hat in diesem Jahr zum ersten Mal der frühere Kobinetisssungssaal der alten Neichkanzlei bei weitem nicht ausgereicht; auch die angrenzenden Räumlichkeiten mußten für den Ausban der Geschenke, deren Umsang sich selbst gegenüber dem Vorjahr noch wieder mehr als verdoppelt hat, in Auspruch genommen werden. Unter den Gaben, die auch nur annähernd aufzuzählen einsach unmöglich ist, besinden sich namhafte Stiftungen für missenschaftliche, kulturelle und soziale Zwecke, die dem Führer eine besondere Freude bereitet hoben. Die in geschmackvollen, von Künstlerhand ausgestatteten Kossetzen eingeschlossenen Stiftungsurkunden und Geschenkadreisen geben den Geburtstagstischen ein besonderes Gepräge.

In großer Jahl sind dem Führer auch Lunitgegenstände von hohem Wert zum Geschent gemocht worden. So sieht man unter den Gemälden olter und wener Neister. Einen besonderen Seltenheitswert haben 14 Aquarelle des Dichters Anastasius Grün.

Bei den Geschenken historischen Charofters stellt eine Tabakdose Andreas Hosers und das Feldbested des Fürsten Bismarck auf. Neben einem Handschreiben von Ernst Morih Arndt sieht man die Originalpartituren von Opern Richard Wagners, kostbare alte Stiche, Stadtbilder und Pläne. Bon den bibliophilen Seltenheiten, die besonders zahlreich sind, sei ein Erstdruck von Schopenhauers "Sämtlichen Werken" in einer Ausgabe von 1874 genannt.

Aus einer Jülle von Gaben spricht der Dank der befreiten Gebiete. Besonders zahlreich ist das Sudetenland mit Einzelgeschenken und Gemeinschaftsgaben vertreten. In einem besonderen Raum sind die Geburtstagsgaben namhafter Staatsmänner und der Angehörigen des Berliner Diplomatischen Korps zusammengestellt.

Bon der übergroßen Jahl der durch ihre Originalität besonders ins Auge fallenden Geschenke seien hier ein Mobel des Aussichtswagens, den die Teutsche Reichsbahn dem Führer zum Geschenk gemacht hat, eine als Gabe de

Reichsarbeitsdienstes aus edlen deutschen Hölzern gesertigre Lassette mit handgeschmiedeten Gold- und Silberbeschlägen und Aufnahmen, die den Führer bei den Männern mit dem Spaten zeigen, sowie ein großer runder Tisch, der auf einer freissörmigen Platte aus getriebenem Metall das Netz der Reichsautobahnen Großdeutschlands und in Intarsien-Ein- lagen Stizzen der fühnsten Brüdenbauten an den Straßen des Führers zeigt. Auf mehreren Tischen sehen mir die Modelle von Ariegsschiffen, mittelalterlichen Avggen und Flugzeugen. Einige Zeitungsverlage haben ihre Geburtstags-Sonderausgabe in kostbaren Einbänden dem Führer gewidmet. Unter den vielen Gedenkbüchern und Erinnerungsmappen fällt uns ein Geschenk der Kameradschaft ehem. Angehöriger des Bayrischen Reserve-Ins-Regts. Rr. 16 "List" auf, dem der Führer angehört hat.

Rur einen Bruchteil der Gaben wird der Führer für sich behalten können; insbesondere die Bekleidungsstücke und die Nahrungsmittel werden in den nächten Tagen auf dem Wege über die Nationalsozialistische Volkswohlfahrt vielen bedürftigen Volksgenossen zugeführt und so aufs Neue eine Freude bereiten. Der mannschhe Baumkuchen und die Riesentorten z. B. werden in Berliner Schulen verzehrt werden. Auch die Wehrmacht gehört zu den freudigen Abnehmern eines Teiles der reichhaltigen Wäschebestände; so sind z. B. bei den kinderreichen Müttern des Gaues Bestsalen Sid für die Soldaten des Führers 6000 Paar Socien eingegangen, die in drei hohen Bergen in den Geschenkräumen der Reichskanzlei ausgehäuft liegen.

Wan könnte seitenlang über die vielen Eindrücke berichten, die ein Gang durch die mit Geburtstagsspenden gefüllten Räume vermittelt. Großdeutschland hat in überwältigender Form des Ehrentages seines Führers gedacht.

Vor der Antwort des Führers an Präsident Roosevelt.

Paris, 21. April. (PAZ) Bie die Havas-Agentur mitteilt, weisen die in Baris eingegangenen Melbungen barauf hin, daß Berlin die Antwort auf die Botichaft des Braffdenten Roofevelt, die Abolf Hitler in seiner Rede vor dem Reichstag am 28. April erteilen wird, gewissenhaft vorbereite. Nach diesen Informationen soll sich die Reichsregierung durch Bermittlung ihrer diplomatifchen Bertreter an die Außenminifter einiger fleinen Staaten, die in ber Botichaft ermähnt find, mit ber Anfrage gewandt haben, ob fie der Meinung feien, daß ihre Unabhangig= teit durch das Reich gefährbet fei. In ber Folge fei bu erwarten, daß fich Adolf Sitler auf die Erklärungen biefer Regierungen frühen möchte, um festauftellen, daß eine Reihe der in der Botichaft des Prafidenten der Bereinigten Staaten aufgeführten Länder fich durch das Reich durchaus nicht bedroht fühle, und daß der Reichstangler damit ben Appell Roofevelts negativ beantworten merbe.

Wie der "Aurier Poznaństi" aus Barschau erfährt, hat Berlin an Polen eine derartige Anfrage nicht gerichtet. Das dürfte sich wohl schon deshalb erübrigt haben, da in dem letten deutschen Borschlag an Polen wir berusen und auf eine vom Krakauer "Flustrowann Kurjer Codzienny" nach dem "Bölkischen Bevbachter" gebrachte Jusormation — eine direkte Grenzgarantie, nicht nur wie in Roosevelts Botschaft für zehn Jahre, sondern sir ein halbes Menschenalter enthalten gewesen sein soll.

## Reine polnischen Zugeständnisse in der Danziger Frage.

Bor einigen Tagen hatte der "Aurjer Poznahsti" die Nachricht verbreitet, der Mailander Sender hätte in deuticher Sprache eine Information durchgegeben, nach welcher demnächst zwischen Deutschland und Bolen in der Dangiger Frage ein Übereinkommnen getroffen werden würde. Ohne auf die Einzelheiten dieser Information einzugehen, wandte fich das Pofener Blatt an die zuständigen Stellen mit dem Appell, dur Beruhigung der polnischen Bevölkerung eine Erklärung hierüber abzugeben. Diefem Appell gibt nun die Polnische Telegraphen:Agentur auf Grund von Informationen der Barifer Breffe ftatt. Danach haben Die drei größten Parifer Blätter den Standpunkt Bolens in dieser Frage tategorisch unterstrichen. "Paris Mibi" foreibt in einem Telegramm feines Baricaner Rorrespondenten unter Bezugnahme auf angebliche beutiche Biniche an die Abreffe Poleus, daß Barican durchans nicht geneigt fei, den deutschen Standpunkt angunehmen. Dan tonne, fo hebt der Rorrespondent hervor, mit Leichtigkeit feststellen, daß Polen dem Reich nicht die geringften Bu= geftändnisse machen werde, und daß alle in Berlin auf-fteigenden Bersuchsballons nach biefer Richtung bin ohne Erfolg bleiben würden. "Paris Coir" meldet aus Berlin, daß fowohl in Baricauer als auch in Berliner polnifden Arcifen fategorifc alle Gerüchte über angebliche Berhandlungen zwijchen Bolen und Dentichland in der Danziger Frage dementiert werden. "Intranfigeant" ichreibt ebenfalls, daß es fich hier um einen Berfuchsballon handle, daß Barician aufs energischte alle diese Juforma: tionen dementiere nud betone, daß der fehr gut befannte Standpunkt Polens keine Anderungen erfahren habe.

#### Das Ende des Nichtinterventionskomitees.

Aus London berichtet die Polnifche Telegraphen-Agentur:

Rach zweijährigem Bestehen hat sich das Richtinters ventions-Komitee in seiner letten am Donnerstag vormittag unter dem Vorsitz von Lord Plymouth abgehaltenen Volstigung au fge.löst. In dieser Sitzung wurden Entschließungen gesaßt, in denen die Regierungen der Staate, die dem Komitee angehörten, von den Verpflichtungen über das Verbot der Aussuhr von Bassen und Kriegsmaterial nach Spanien und der Anwerbung von Freiwilligen entbunden. Auch die durch das Komitee ins Leben gerusene Organisation der neutralen Bevbachter zu Lande und zu Basser, deren Ausgabe es war, die Einsuhr nach Spanien zu beaussichtigen, wurde endgültig liquidiert.

#### Wettervoraussage:

#### Wolfig.

Die deutschen Wetterstationen fünden für unser Gebiet wolkiges bis bedecktes Wetter bei wenig veränderten Temperaturen an.

#### Neue Reichstags-Abgeordnete

aus dem Protettorat und dem Memellande

Aus Berlin wird gemelbet:

Die Deutide Reidsregierung bot, um den im Protektorot Böhmen und Mähren wohnenden Bolksdeutschen eine Bertretung im Großbentiden Reichstag zu ermöglichen, folgendes Gesetz beschloffen:

§ 1. Der om 10. April und 4. Dezember 1938 gemählte Großdeutsche Reichstag wird durch so viele Abgeordnete permehrt, als die Zahl 60 000 in der Gesamtzahl der An= gehörigen des deutschen Bolkes, die älter als 20 Jahre find imo am 16. Märg 1939 im Proteftorat Böhmen und Mähren wohnten, enthalten ift.

§ 2. Die gemäß § 1 in den Großdeutschen Reichstag eintretenden Abgeordneten werden aus der Bahl der Angehörigen bes deutschen Bolkes, die älter find als 25 Jahre und in diejen Gebieten wohnen, vom Führer und Reichstangler bestimmt.

Ein ähnliches Geset bestimmt, um die Biedervereinigung des Memellondes mit bem Großdeutichen Reich jum Ausbrud zu bringen und den Memeldeutschen gleichfalls eine Bertretung im Großbeutschen Reichstag zu ermöglichen, daß die Jahl der Reichstagsmitglieder um zwei Abgeordnete ous dem Memelland vermehrt wird, die der Gubrer

#### Die Residenz des Reichsprotektors.

Freiherr von Renrath nimmt in der Prager Burg Wohnung.

Auf der Brager Burg merden Raumlichfeiten für den ftandigen Bohnfit des Reich Sproteftors Freiherrn von Reurath vorbereitet, der vorläufig im Hotel Alcron abgestiegen ist. Die ständige Wohnung des Reichsprotektors wird sich im Südsbligel des neuen Burgtraftes befinden, der den ersten Burghof gegen die Stadt gu abschließt und von deffen Fenster sich ein prächtiger Rundblid auf Prog und die ganze Umgebung bietet. Die Räume wurden seinerzeit auch vom König Karl II. von Rumänien bei seinem Staatsbesuch in Prag im Jahre 1936 bewohnt. Zulett mar hier das Oberkommondo der Heeresgruppe 3 unter General der Infanterie Blaskowitz untergebracht. Im Anschluß an die Wohnung des Reichsprotektors wird auf der Broger Burg eine Flucht von Räumen für Gafte des Reich & protektors, insbesondere für den gelegentlichen Aufenthalt des Führers und Reichskanzlers in Prag instandgesett. Auch ein Teil des Amtes des Reichsprotektors foll auf der Prager Burg untergebracht werden. Der Großteil der Kongleien der Proteftoratsbehörde wird jedoch im Czernin=Palais verbleiben, das befanntlich bisher der Sit des tichechischen Außenministeriums mar.

#### Im Rampf um das Mittelmeer.

In einem längeren Auffat im "Befter Clond" unterfucht ber militarifche Mitarbeiter bes upgarifden Blattes, General a. D. v. Mierta, die militärpolitifche Lage im Mittelmeer und bemerkt in diesem Zusammenhange:

Marseille, Toulon und Bizerta sind wohl mächtige Flotten- und Luftstützpunkte, ebenfo mie Ajaccio auf dem zu einem Heerlager gestalteten Korfifa, Marfeille, Toulon und Korfita liegen aber im wirksamsten Bereiche der oberitalienischen Flugzeugbafen, die qu= fammenwirken konnen, mahrend die frangofischen Buftstreitkräfte sich gegen mehrfache Biele zersplittern müßten. Ajaccio wird überdies durch Maddelena auf Cardinien in Schach gehalten.

Bigerta ift wohl an der See- und Landfront ftarf befestigt, sieht sich aber den italienischen Anlagen von Cogliari (Sardinien) und Trapani auf Sigilien, das zu einer ftarten Angriffsbafis ausgeftaltet ift, gegen= über. Der neue Luftftutpunkt Bantelleria mit feinen Felfenhangars, fowie der Ausban von Lampedufa vervollständigen die Ginkreifung des tunefischen Sauptflottenund Luftftühpunktes. Malta mit feinem etwas zu engen Hafen befindet fich trot feiner verstärkten Luftabwehrartillerie in einer ähnlichen Lage. hier treten die italienischen Flottenftutpuntte Tarent und Meffina als unangenehme Nachbarn zu den vorgenannten hinzu. England hat fich daber in neuefter Beit in die öftliche Ede des Mittelmeers gewandt, wo es Eppern seit 1936 als Flottenstützpunkt ausbant, um, gestützt auf Alexan = brien, Saifa und Sues, feiner Mittelmeerflotte ein ficheres Beim gu fcaffen und micht gulett feinen koftbaren Dlhafen Baifa zu beden, wo die Olleitung aus Moffiel im Frak mündet. Auf den Infeln Rhodos und Leros hält hier Italien die Bacht — und wenn man auch der Türfei das Durchfahrtsrecht durch die Dardanellen abzwingen follte, wird es sowjetrussischen Kriegsschiffen schwer fallen, im Agäischen Meer vorwärts zu kommen. Italien besitht durch die Sperrung der Strafe von Ofranto überdies den großen Borteil, daß es in der Adria kaum mehr durch feindliche Kriegsschiffe (11-Boote ausgenommen) belästigt werden konn.

Mue diefe Greigniffe haben Englands Borherr= icaft im Mittelmeer mefentlich gefdmächt. Sein lebenswichtiger Berkehrsweg nach dem Fernen Diten ist jeht tatsächlich bedroht, und es wird sich die Frage stellen muffen, ob die einstige Sicherheit durch den Kampf und die Bernichtung der europäischen Aultur wiederherjustellen fei, oder aber durch eine mehrmals versuchte Bolifit der Befriedung, die auch anderen Rationen einen Plat an ber Sonne gubilligt."

#### Litwinow fordert Hilfe in Fernoft.

Sondon berichtet ber Dziennif Poznańfti":

Die englifch=fomjetrnfiifden Berhand: lungen find jest in ein nenes Stabium getreten. Litwinow foll, wie die Londoner Breffe mitteilt, gefordert haben, daß fich Frankreich und England verpflichten, der Sowjetunion im Fernen Often für den Fall eines Angriffs von japanifcher Seite Silfe gu gemähren. Als Gegenleiftung bafür ware die Comjetunion bereit, einen Batt mit England und Frankreich im Falle eines Angriffs in Europa abzuschließen. Angenblidlich find die Berhandlungen auf dem toten Buntt augelangt.

#### Wiber Willen auf Roofevelts Lifte.

Unter ben Staaten, für die Brafident Roofevelt die Garantie Deutschlands und Italiens auregte, befindet fich auch Ungarn. Aus der Rritit und Ablehnung, die ber boppelzungigen Botichaft des amerikanifchen Braffdenien von feiten der ungarifden Offentlichkeit guteil wird, hat die ungarifde Preffe von Anfang an fein Sehl gemacht und fich eindeutig und flar ber Haltung ber Achsenmächte angeschlossen. Um allen Zweifeln abzuhelfen und um etwaige demokratifche Hoffnungen auf Ungarn gar nicht auftommen gu laffen, veröffentlicht jest der halbamt= liche "Pester Llond" noch eine Stellungnahme, die dem Roofevelt-Garantie-Manöver eine deutliche Abfuhr erteilt. Die Budapester Stellungnahme betont, daß Ungarn durch feine Politit ber aufrichtigen Freundichaft gur Achje feine eigene Stellung viel wirkfamer gefichert habe, als dies durch andere Wethoden möglich gewesen wäre. Bas eine Garantie für Ungarn betreffe, fo fei Ungarn ber itberzeugung, daß die ficherste Garantie in feiner Freundichaft zur Achfe liege. Es bestehe alfo keinerlei Dioglichkeit und hoffnung mehr, Ungarn auf Grund eines ausgeflügelten Garantie-Bringips einem gegen Deutschlond gerichteten Machtblock anzugliedern.

#### Rüchterne polnische Erwägungen zu Rovievelts Botichaft.

Die begeifterte Aufnahme, die die Botichaft des Braffdenten Roofevelt an Sitler und Muffolini in dem größten Teil der polnifchen Preffe gefunden hatte, icheint jest hier und da auch realeren Erwägungen und Betrachtungen Plat ju machen. Go ftellt ber "Aurjer Boranny", ein der Regierung nahestehendes Blatt, in einem Kommentar über die praktischen Folgen des Appells des amerikanischen Staatsmannes fest, daß die von Roofevelt aufgestellten Thefen faum durchführbar feten. Der Brafident der Bereinigten Staaten frone auch weiter= hin gewissen Fiftionen, die in der internationalen Politik ein so erbärmliches Fiasko erlitten haben. Die

#### Litauens Rufte.

Rowno, 21. April. (PAZ.) In der Zeitung "XX. Anzius" beidäftigt fich Professor Pakistas in einem Artikel mit dem litauischen Rüften= und Flottenpro= gramm und weift auf die Beifpiele aus der Gefchichte der Standinavifden Staaten im vergangenen Jahrhundert bin, als die territorialen Berlufte eine Anregung zur wirschaftlichen Entwidlung der betreffenden Länder gaben. Litauen hat, so heißt es in dem Artikel weiter, nach dem Verlust des Memellandes 70 Kilometer feiner Kufte verloren und ledig= lich 21 Kilometer behalten. Die Ginftellung des Bolfes gegenüber feinen Aufgaben gur Gee hangt jeboch nicht von der Länge der Scegrenze ab, sondern in erfter Linie davon, wie diefe Seefufte für die Schiffabrt, die Fischerei, die Industrie und als Aurort ausgenust wird. Frrig ware die Annahme, fo schreibt Professor Patfstas. als mußten wir offne Demel wie ohne Bunge era ft iden. Der Berluft diefes Gebiets bedeutet für das litauische Bolt zweifellos einen Schlag. Manche unierer Nachbarn möchten uns vielleicht planmäßig einreden, daß man die gange Aufmertfamteit bem verlorenen Gebiet ichenken wolle. Bir waren jedoch naiv, follten wir diefen Einflüsterungen Gebor ichenken. Die gange Aufmerkfamfeit und unfere gange Energie follte. den Gebieten gugewendet fein, die wir befiten. Professor Pakstas schlägt folgendes Programm vor:

1. Das ganze unbewegliche Bermögen im Zehnkilometer= ftreifen an der Rufte follte in litauische Bande übergeben. 2. Im Streifen der Mündung bes Fluffes Swieta find mehrere Quadratkilometer Landes für den Bau einer litauischen Stadt zu enteignen. 3. Der Ban eines modernen Fischerhafens follte im befchlennigten Tempo durchgeführt werden. 4. Die Tonnage der litauischen Handelsmarine follte allmählich auf 60 000 Tonnen Brutto gebracht werden.

#### Litauens Freihafen in Memel gesichert.

Rowno, 21. April. (PAL.) Aus Berlin meldet der Korrespondent bes "Lietuvos Aidas", daß nach Ansicht ber beutschen Preffe alle Gerüchte, nach denen Litauen die Freigone im Memeler Safen nicht erhalten solle, lediglich den Zweck verfolgten, das Bertrauen zu den gegenseitigen Bereinbarungen zu untergraben. Bur Durchführung der deutsch-litauischen Borbesprechungen über das fünftige Sandelsabkommen hat fich der Direktor der Birtschafts-Abteilung des Außenministeriums, Norfaitis, in Begleitung von Birtichafts- und Finangfachverständigen nach Berlin begeben.

#### 20. Jahrestag der Befreiung Wilnas.

Bilna, 20. April. (PAI) Im Zusammenhange mit dem auf den 19. April fallenden 20. Jahrestag der Befreiung Bilnas hatte die Stadt ein Fest gemand angelegt. über allen Säufern wehten die Nationalflaggen und in vielen Schaufenstern wurden die Porträts des Marschalls Idzef Viksudsti, des Staatspräsidenten Professor Moscicki und des Marichalls Smigh-Rudz aufgestellt. Schon in den frühen Morgenstunden waren zahlreiche Organisationen und Vereinigungen, die Schuljugend und die Wilnaer Bevölkerung gruppenweise zum Gottesdienst nach der Oftra Brama gekommen.

Bu den Festlichkeiten war im Namen der Regierung Minifter 3nndram Roscialfowffi eingetroffen, ber im Laufe des Tages die Ausstellung der Plane des Marfcall = Bilfnoffi = Denkmals in Bilna, ferner zwei andere Ausstellungen und zwar die der Wilnaer Bereini= gung für die Berbreitung der Kultur der plaftischen Künfte fomie eine Ausstellung der Arbeiten der Bilnaer Jugendgruppen eröffnete. In den Abendstunden hielt der Minister eine Ansprache auf einer gemeinsamen Bersammlung der Mitglieder des Berbandes der polnischen Militär-Organifation, des Berbandes der Referve-Offigiere und des Referviften-Verbandes, worauf er um 28 11hr wieder nach Warichau abreiste.

#### Berlangen Sie überall

anf der Reife, im Botel, im Reftaurant, im Café und auf den Bahnhöfen bie

Deutsche Rundschau.

Bölfer glaubten nicht mehr an die Möglichkeit einer Sofung von bedeutenden Problemen auf dem Bege von Abkommen. Bereinbarungen und politischen Diskuffionen. Man habe im Berlauf der letten Jahre in Benf fo viel hin- und hergeredet, ja man habe sogar ein besonderes politisches Suftem geschaffen, das fich auf Erklärungen und Deflamationen ftutte. Doch welchen großen Preis batten für den Glauben an dieses politische Suftem die Bolfer bezahlt, die lediglich in ihm die Garantie ihrer unab= hängigen Eriftens erblicken!

Es fei, fo fährt das Barfchauer Blatt fort, taum angunehmen, daß fich Prafident Rovievelt nicht über bas bisherige Schicfal der Grundfate Rechenschaft ablegt, die er wiederum den Bölkern predigt, tropdem fie in der Praxis bankerott gemacht haben. Es fceine, daß das Borgehen Roofevelts für den inneren Gebrauch bestimmt gemefen fei. In den Bereinigten Staaten bestehe der Plan einer Anderung des Mentralitätsgefetes, alfo einer grundfählichen und radikalen Abmeichung von den Grundfäßen in der internationalen Politif, von benen fich die Bereinigten Staaten bis jest hatten leiten laffen. Um also die Stimmungen in der amerikanischen Meinung dafür porzubereiten, habe Brafident Roofevelt in feinem Appell an Muffolini und Sitler die Gefahren eines neuen Rrieges an die Band gemalt und gleich= zeitig zwischen den Beilen der Anficht für den inneren Bebranch Ausdruck gegeben, daß ein Krieg in Europa die amerikanischen Intereffen gefährde, daß daher die Ber= einigten Staaten nicht neutral bleiben Auf dieje Beife propagiere Prafident Roofevelt die Rotwendigkeit einer Anderung des amerikanischen Reutralis tätsgesehes. Berde diese Anderung in die Tat um = gefest, fo würden die Bereinigten Staaten in einent noch größeren Mage den Gang der Ereigniffe in der Belt beeinfluffen können.

Dieselbe Anficht vertritt der ebenfalls regierungs= freundliche "Expres Poranny". Auch dieses Blatt vertritt den Standpuntt, daß die Bereiftigten Staaten von vornherein ein negatives Ergebnis ihrer Initiative erwartet hätten. die Botichaft Roosevelts daber hauptfächlich aus inneren Beweggründen hervorgegangen fei.

#### Außenpolitische Thesen der Sowietunion.

Die Telegrafen-Agentur "Erpreß" verbreitet aus Mostau folgende Meldung:

Die fomjetruffifchen Gender haben eine Berlautbarung durchgegeben, in der die Außenpolitik der Sowjetunion formuliert wird. Die Berlautbarung läßt fich in folgenden vier Punkten zusammenfaffen:

1. Anknüpfung von Beziehungen mit allen Staaten, welche die Interessen der Sowjetunion nicht autasten. 2. Friedliche Beziehungen mit den Nachbarftaaten, fofern diese nicht direkt oder indirekt gegen die Cowjetunion berportreten und auf diese Beife versuchen werden, die Unantaftbarkeit der Sowjetgrenzen zu verletzen. 3. Hilfe für alle diejenigen Bölker, die durch einen Angriff bedroht find und um ihre Unabhängigkeit fampfen werben. 4. Borbereitung der somjetruffischen Armee gu einer Gegenoffenfive für den Fall eines eventuellen Angriffs auf den Comjetverband.

Gleichzeitig stellt sich die sowietrussische Außenpolitik nach wie por die Aufgabe, den internationalen Zusammenichluß der arbeitenden Maffen der gangen Belt gu festigen.

#### Schweres Gifenbahnunolud in der Sowjetutraine. 29 Tote, 90 Berlegte.

Rach Melbungen verschiedener Barichauer Blatter wie "Expreß Poranny" und "Czas" ereignete fich in ber Sowjet= ukraine eine Eisenbahnkatastrophe, bei der 29 Personen getötet und 90 verlett murden. 12 Rilometer von Binnica entfernt fuhr ein Güterzug auf einen Personenzug, der fich auf dem Bege nach Brdyczowo befand. Dabei wurden außer den beiden Lokomotiven 22 Waggons zertrümmert, in denen sich neben anderen Fahrgästen auch gahlreiche Goldaten befanden, unter denen die meiften Toten und Bermun= beten zu verzeichnen find. Gine Untersuchungskommiffion will festgestellt haben, daß die Rataftrophe das Werk eines Cabotageaftes ufrainischer Nationaliften ift.

## Rundschau des Staatsbürgers.

#### Berbilligte Baffe aus Polen nach Italien?

Bu dem neuen Frembenvertehrsabtommen mit Stalien merben jest von amtsicher Seite nähere Einzelheiten bekannt. Danach ftütht sich der neue Bertrag der am 15. April 1989 in Kraft trat, im wesenklichen auf die Grundlage des bisherigen übereinkommens über den Touristenverkehr zwischen Polen und einkommens über den Tonristenverkehr zwischen Volen und Italien. Die wichtigste Anderung ist die, daß nun statt 20 Krozent nur noch 15 Krozent der Gesamteinkünfte aus der polnischen Anssuhr für die Alimentierung des Fremdenverkehrs bestimmt sind. Reisende, die sich nach Italien begeben, kaufen in den dazu berrechtigten Banken Schecks oder Hotelbons sür einen Mindestbetrag von 100 Italien wöchentlich bei privaten Reisen und 75 John bei Gruppensahrten aus. Die Festlegung der Höcksterage von 500 bis 250 Italien ist umgangen worden. Das Polnische Berrechnungsinstitut kann in Einzelfällen eine Herdietzung der Bons erhält der Reisende ohne Schwierisseitung der Bons erhält der Reisende ohne Schwierisseitung der Bons erhält der Reisende ohne Schwierisseiten einen Paß sür 40 Italien von einmonatiger Giltigseitsdauer, bzw. fu. 30 Italien von ein Gültigseit von einem Jahr. (Bei Gruppenreisen söste dieser Baß nur 25 Italie.) Die Zahl der Pässe, die in einem Jahr vatteilt werden können, ist von der Hösse der Enumme abhöngig, die auf dem polnischen Konto sür den Fremdenversehr zur Realiseurung der Schecks in Italien vorrätig ist. Die Höschgrenze dieses Betrages für 1939 soll 20 Mill. Lire, d. h. rund 5,5 Miss. Ibetragen.

#### Briefkasten der "Deutschen Rundschau".

R. B. 20439. 1. Ginfommen aus Rapital, Grundftuden uim. A. B. 20439. 1. Einkommen aus Kapital, Grundküden usm. muß gesondert versteuert werden, wenn es 1500 Jlotn im Jahresversätnis erreicht. Wit Ihrem Einkommen aus Ihrer dienstelichen Stellung hat obiges Einkommen nichts zu tun und kann mit diesem nicht verwengt werden. Im die Versteuerung Ihres Diensteinkommens brauchen Sie sich nicht selbst zu sorgen, das besorgt schon die Firma, bei der Sie tätig sind, indem Sie Ihren bei jeder Gehaltszahlung den Steuerbetrag abzieht. 2. Da Sie über das Sinkommen Ihrer Frau (aus dem Hause) mitversügen können, nuß es bei Ihrer eigenen Steuereklärung mitausgeführt werden

M. S. 200. Sie \*önnen den Auftrag, den Sie dem Tischler für die fragliche Arbeit extellt haben, sederzeit widerrusen, aber wenn der Tischler die Arbeit bereits begonnen hat, so müssen Sie ihm die schon geleistete Arbeit bezahlen, und wenn er sonst wegen Ihres Biderrufs einen Schaden erlitten hat, so muffen Sie

Ihres Widerruss einen Schaden erlitten hat, so müssen Sie ihn auch dafür entschäbigen.

H. E. in G. Der Vater des unchelichen Kindes ist zwar mit dem Kinde nicht verwandt, öber er hat für das Kind dis zur Vollendung des 16. Lebensjahres zu sorgen, d. h. er hat dem Kinde den den Lebensverhältnissen der Mutter entsprechenden Lebensunterhalt zu gemähren. Den Verwandten der Mutter gegenüber hat das uneheliche Kind die rechtliche Stellung eines ehelichen

Mittwoch fruh nahm Gott der SErr unfer liebes Mitglied, die Lehrerin i. R., Fraulein

ju Sich in Sein ewiges Reich.

Sie war seit der Gründung der Frauenhilfe unserer St. Paulstirche im Jahre 1924 eines der treuesten Mit-glieder derselben, dis der Druck und die Schwere ihrer Krantheit es ihr verwehrten. Ebenfalls sast unausge-setzt und länger als ein Jahrzehnt war sie eifrige Teil-nehmerin unseres Bibeltreises.

Sie ist es wert, daß auch wir alle ihrer in liebender Treue und Berbundenheit gedenten. Unsere Mitglieder werden herzlichst gebeten, möglichst vollzählig an der Be-stattung auf dem alten Friedhof, Sonnabend 2 Uhr, teilzunehmen. 1 Kor., B. 2.

Frau Superintendent Elfe Akmann.

# Evangelisches Erholungsheim in Zirke

(Sieratów nad Wartą) nimmt ganzjährig außer im Monat Juli)
Erbolungsgäte (Erwachiene und Kinder)
zu günftigen Bedingungen auf. Das geräumige Haus mit seinen sonnigen Zimmern, Beranden und Garten liegt in
nächster Nähe ausgebehnter Mälder und
zahlreicher Geen. Brospekte und Unmeldungen durch den 2328

Landesverband für Innere Willion Poznau. Fr. Nataiczała 20) und Schwester Unna Preip, Gieratow n. Wartą Wroniecta 14).

#### Sämtliche OTEN

soweit nicht am Lager besorg t auf schnellstem Wege

W. Johne's Buchhandlung

Bydgoszez, ul. Gdańska 28.

## Rirchliche Nachrichten

Sonntag, ben 23. April 1939 (Miserifordias Domini) \* bedeutet anschließende Abendmahlsfeier.

Baptiften - Gemeinde,

Rinfauerstr. 41. Um 91/2, Uhr Predigt, Pred. Otto Lenz, im Anschluß daran Kindergottesdienst, um 16 Uhr Kinderbibeltag mit

Detlamationen, Gefängen und Gesprächen, im An-

Jedermann herzlich ein-

Arnichdorf. Borm. um 10 Uhr Gottesbienst, an-schließend Rinbergottes-

Lochowo. Morgens um 8 Uhr Gottesdienst mit anschließendem Kindergot-

Fordon. Borm. 10 Uhr Gottesdienst, um 11 Uhr

Otteraue = Langenau. Borm. 10 Uhr Rinders gottesdienst, um 1/,3 Uhr

nachmittag Bredigtgottes. dienit, 1/24 Uhr Jugend.

Grünfirch. Borm um 16 Uhr Gottesdienst (Kon-sirmandenprüfung).

Ratel. Borm. 10 Uhr Gottesdienst, vorm. 111/4

Resthal. Borm. 9 Uhr Gottesdienst.

Borm. 10 Uhr

Kindergottesdienft.

Borm. 8 Uhr

Cielle. E

Bromberg. Bauls- Chriftliche Gemeinstrucke. Borm. 10 Uhr ichaft, Marcinfowitiego Gottesdienft, Sup. Aß- Uhr Aindergottesdienft. — Am nachm. 2 Uhr Kinders Dienstag um 8 Uhr abends Jungmädhen - Berein im Jugendbundiunde, nachm. Gemeindehause. — Am Donnerstag abends 8 Uhr Bibelstunde, herr Guper- 8 Uhr Bibelstunde.

diversitiende, Herre diversitiende de la commentation de la commentati

meindehause. Chringstirche. Borm um 10 Uhr Gottesdiensis, Pfarrer Eichstädt, porm. 1/,12 Uhr Kindergottess dienst. Montag um 8 Uhr

Luther-Kirche, Franken-fraße 44. Borm. 10 Uhr Gottesdienst, um ³/29 Uhr Kindergottesdienst, nachm. um 6 Uhr Mitgliebervers sammlung des Blaukreuzs persins.

Deklamationen, Gesängen und Gesprächen, im An-ichluß Augenbstunde. Am Donnerstag um 17 Uhr Frankenverein, um 20 Uhr Bibels und Gebetsstunde, mersins.

Gemeinde der Bers

vereins.

Klein = Bartelsee. Um
10 Uhr vorm, Gottesdienst,
um 1/312 Uhr Kinders,
gottesdienst, nachm, 4 Uhr
Frauenstunde. — Wontag
7 Uhr abends Gingen. —
Freitag abends 1/28 Uhr
Uedungsstunde des Posaus
nenchors.

Schröttersdorf. Borm. gelaben. hr Gottesdienst, um Osielst. Nachm. 3 Uhr Uhr Kindergottes- Gottesdienst, Pfar. Sich-

Brinzenthal. Borm.um 10 Uhr Gottesdienst mit anschließendem Kinderzots

Jägerhof. Borm. um 8 Uhr Gottesdienst, ansschießend Kindergottes-dienst, nachm. um 4 Uhr Monatsversammlung ber

Evangl. = luth. Rirde. 10 Uhr Predigtgottes= enst, Pastor Schilter, otens, Palior Stylites, anichliegend Christenlehre. Am Montag um 8 Uhr abends Posaunenchor.— Kinderle re und Konstr-

Shulis. Borm. 10 Uhr Gottesdienst, vormittags um 1/,12 Uhr Kinder-gottesdienst, um 1/,3 Uhr nachmittag Jungmädchenmanden = Unterricht fallen am Mittwoch aus. Am Freitag nachm. um 5 Uhr Konfirmanden - Unterricht, abends um 8 Uhr Kirchens Chriftl. Gemeinichaft

in Soleusenau. Bahns weg 4. Kachm, um 2 Uhr Kinderstunde, um 1/25 Uhr Jugendbundstunde, 7 Uhr abends Evangelisations ftunde. Montag abends um 8 Uhr Gefangstunde. um 8 Uhr Gefangfunde. Wittwoch avends 8 Uhr Bibelkunde. Freitag um 3 Uhr abends Freundes. 3 Uhr abends Freundes. 4 Uhr abends Freundes. 4 Uhr abends Freundes. 5 Uhr abends Freundes. 6 Uhr abends Freundes. 7 Uhr abends Freundes. 8 Uhr abends Freundes. 9 Uhr abends Freundes.

## Brivatmittaastiid

90 Grofch. Wileńska 1,6 Ede plac Piastowski,

Schneiderin empfiehlt sich in und

außer dem Hause. 1204 Stowactiego 25 m. 2.

Alavierstimmungen, Reparaturen fachgemäß billig. Wicheret, Grodzta 8.

Ertlären

Szechalewicz, 5. Bunn i Syn, Gdansta 32.

Frl. bittet edle Herrich.

um alte Möbel

für Zimmer und Rüche Baldigfte Angebote Baldigste Angebote unter **5 1316** an die Geschäftsst.d.Zeitg.erb.

Liegestühle

Gartenmöbel

J. MUSOLFF

BYDGOSZGZ

Gdańska 7

1315

Unfere abounements und Anzeigen - Annahmeftelle in Danzig

befindet sich jetzt

Rohlenmarkt 13 bei Frau D. Schmidt

Geimäitsitelle der Deutichen Rundichau

## Musterbeutel

in allen gangbaren Größen. A. Dittmann, T. z o. p., Bydgoszcz, ulica Marszałka Focha 6.

Das Tapeten- u. Farbengeschäft von

Hans Tabatowski, Wiecbork,

empfiehlt sein reichhaltiges

Tapetenlager
mit den modernsten Mustern, schon von
50 gr. die Rolle an. Sämtl. Farben,
Lacke, Firnis, Pinsel, Schablonen in
bekannter guter Qualität. Auf Wunsch
werden Farben streichfertig gemischt. = Malerarbeiten =

werden modern u. billig ausgeführt.

Weltwacht der Deutschen

Sonntagszeitung für das Deutschtum der Erde

Herausgegeben von Bruno Tanzmann

Mitarbeiter n. a. Dr. Paul Rohrbach, Felig Graf Luckner, Ebith Gräfin Salburg, Dr. Ernst Wachler

Die Zeitung erscheint im Weltformat und mit künftlerischem Bildschmuck

Preis vierteljährlich: Inland 1.— AM., Ausland 75 Pfennige zuzüglich Porto

bilden ein blutverbundenes Weltreich

ber Deutschen. Deshalb rufen wir alle

Deutschen auf Leser ber "Weltwacht" zu werden — Probenummern kostenlos

Meltwacht-Berlag / Helleran bei Dresden

Das Reich, Grenzland, u. Aberseebeutschtum

den Wechsel Milchkannen welcher auf dem Wege zur Post auf der ulica Wattemilchfilter Ingmunta Augusta am 19. 4. 39, abends 7 Uhr. Wattescheiben die Summe von — 31., Aussteller Melkeimer Herr Szechalewicz, Gi-rant H. Bunn i Syn, Milchkühler verloren gegangen ist. für ungültig. 1315

Landwirtschaftliche Zentralgenossenschaft Spółdz. z o. o. Poznań,

Fillale Bydgoszcz, Dworcowa 67.

u. Herren-bekleidung

Nur bei KUTSCHKE Inhaber: F. u. H. Steinborn Tolefou 1101 Bydgoszcz Gdańska 3,

## perrat

Witwe, evgl., 43 Jahre alt, gr. schl. Erscheis nung, Erbin ein. schön. nung, Erbin ein. schön. ichuldenfr. Hausgrößt. in Bydgoßzz, monatl. Miete 255.— zi besuchsweise in Bydg. möchte mit Junggeß. ob. Witwer im Alter v. 40—50 Jahren, ohne Anhang mit 10000 zi Bermög. aufwärts in Briefw. irreten zweds späterer

Heirat.

Offerten unter **5** 1243 an die Geschst. d. 3tg. a.d.Geschst. d.Zeitg.erb.

## Einheirat

in 100 Morg. gr. Land-wirtich., prima, burchw. Weizenbod., bietet sich intellig. Landwirtssohn im Alter von 30—40 J. Es fommt nur ouf eine gute Person an. Berm gute Berjon an. Berm-von 6000 31. erwünicht. Bestigerin ist 29Jahre a., groß. vollichlant, blond, intellia. und wünicht ebenbürtigen Lebens-fameraden. Infolge Todesfall ist ein Wirt losort erforderlich. Be-merkungen winnehe werbungen m. Angabe der ausführlichen Les

Guisselreiarin evgl.. Mitte 30, möchte geb. Partner i.ges. Posit.

zweds Heirat

tennen lernen. Bermög, oder Aussteuer vorhd. Gefl.Zuschrift.u.**R** 3030 a.d.Geschst, d.Zeitg.erb.

## Offene Stellen

digem Untritt junger.

Soibeamter oder Gleve für intensiv. Hadfrucht wirtschaft gesucht. 3211 Dr. H. Erxleben, Stalmirowice.

pow. Inowrocław.

Gesucht zum 1. 6. 3130 Feldbeamter

ca. 6 Jahre Praxis. Beswerbungen mit Zeugsnissen u. Lebenslauf an Gutsverwig. Rożnowo,

Lediger, tüchtiger

Beamter auf 700 Morg. gr. Gut ges. Raution erforderl. Angebote m. Gehalts

## Volontär od. faufm. Gehilfe für

hief. Speditionsgeschäft gesucht. Polnisch und Deutsch perf.u. Schreib-maschine Bedingung benslauflage erbitten die nächsistehend. Bers wandten unt. **B** 3147 an die Geschit. d. 3tg

Tüchtigen Müllergesellen m. Raution ftellt fof. ein. Dampfmühle

Sonnenberg. 13: Nowawies Wielfa. Müllergeselle ehrlich, zuverläss, ver-

traut mit Sauggas-motor, bei freier Stat. won iofort gesucht. 3140
Miyn motorowy
Bracia Hoffmann,
Smigiel.

Jungen 1296 Gärtnergehilfen und 1 Sausmädchen stellt ein Wohr, evgl.

Friedhof, Zaswiat 6. Wiolfereilehrling Sohn achtbarer Eltern

mit gut. Schulbildung nicht unter 18 Jahren, kann in Bollbetrieb sofort eintreten. Mel-dungen unter **U** 3170 an die Geschst. d. Itg.

Gesucht ab sofort zu= verlässige Rinderpflegerin

mit Praxis aufs Land zu 1 1/2, Jahre altem, aezu 1 ½, Jahre altem, ge-jund. Kind. Ungeb. u. J. 3086 a. d. Gft. d. Ztg. erb. Evangel. Birtin

ebenjo **Stubenmadmen** werden gesucht v. mitt-ler. Gutshaush. Nähe

Jablonowo bei 50 u. 30 31. mon. Off. u. O 3132 a.d. Geschst.d. Zeitg.erb.

für Damen-

reell, gut und

Bu fofortigem oder bal-

das gut kochen, piätten und etwas nähen kann, zum 1. Mai für einen besserenStadthaushalt gelucht. Bewerbungen mit Zeugnisabschriften und Bild, sow. Ang. von Lohnanspr unt. **6** 3212 a.d. Geschlt. d. Zeitg. erb.

> Haus: mädchen

möglichst mit Koch-tenntniss, nach Stad ienkini, nad Gradi in Bomorze gelucht. Küchenmädchen vor-handen. Angebote unter F 3210 an die Gestäftstielle der Deutsch. Rundschau.

Junges Mädchen für 2 Kinder u. leichte Hausarbeit ges. 1813 Birbath. Natielsta 39.

Fleißiges, ehrlich. 3203 Rüdenmädden das meltt und Geflüge

versieht, sucht f.kl. Land Firma Senticel, Corft, pow. Toruń.

Suche zum 15. 5. oder 1. 6. tüchtig., gewandt. 1. Stubenmädchen mit guten Kenntnissen in allen ihr zustehend. Arbeiten. 35-40 zi mon Angebote nebst Zeug-nisabidristen an 3200

Fran E. Stübner, Wierzchoflawice, pow. Inowrocław. Für Gutshaus wird be cheidenes, flintes

Stubenmadmen

gesucht. Dauerstellung. Off. mit Gehaltsanspr., evil. Zeugnisabschrift. und Bild unter T 3164 a.d. Geschst. d. Zeitg.erb.

Fleißiges, ehrlich., engl Mädchen vom 1. 5. 39 für Mol-tereihaushalt gelucht. Bed. Roch- u. Waich-fenntn. Offert, unt. **B** 3178 an d. Gft. d. Jtg.

Ein zweites, junges Mädchen für den Haushalt und leichte Büroarbeit von

Fräulein f. den NachBeaufsichtig, der Schularbeit. f. 7—12 Jahren
gef. Bolnisch Bedungung

G. Bolnisch Bedungu Schmiede, 3mudzka 11.1, Deutsche Rundschau'.

## Röchin stellengesuche

Mai gesucht.

Restaurant

"Stara Budgoizcz". J. Wichert, Grodzfa 14.

Bfarrhaus sucht tūcht., zuverlässiges

Sausmädden

evtl. mit Rochtenntniss. Garten vorhand. Meld

mit Zeugniss. u. E 3208 a.d. Geschst. d. Zeitg.erb.

Suche ab sof. od. 1. 5.

Saustochter

ur Erlernung d. Wirt. chaft. Familienanschl. Taschengeld, und

2. Hausmädchen f. Landhaushalt. 3u-schriften unter **C** 3205 an die Geschst. v. 3tg.

. Studenmadmen

gesucht zum 1. Mai, gewandt im Servieren, Wäschebehandlg. Plät-

Gehalt nach Ueberein-

funft. Bewerbungen mit guten Zeugnissen an Würy, Kotosztown Starogard. 3206

Suche zum 15. 5. 1939 oder später ehrliches

Stubenmädchen

evgl.. mit Näh= und Plättkenntnissen; des=

stellung). Zeugnisse, Lohnansprüche u. Bild unter **B 3202** an die

Deutsche Rundschau,

Alleinmädchen

Tüchtiges

gleichen einfache be- bet jedem Viehbestand. icheidene Stüke oder Fr. Lisewik. Lembarg, Köchin für mittleren p. Konojady, p. Brodnica. Gutshaushalt (Dauer= 3177

Mähen ermünicht

3176

Wegen Ugrarresorm vertaufe ich preiswert, ganz oder geteilt, meine Suche zum 1 5. od. spät. Stell. als unvern., erfter od. alleinig. landwirtid.

150 Mutterschafen 30 Zutretern

a.d.Geschift. d.Zeitg.erb.

Suche zum 1. 5. oder post. Zel.: Resowo 4. später Stellung als Bahnstat. Zalno, pow.

auf größerem Gute. Offerten erbittet 1289 afchgrau. 7 M. alt, sehr Gorzykowe aschgrau. 7 M. alt, sehr gelehr, bill. 3. verk. 1298 M. Würg, Lochowiec, Gorzykowo p.Mielżyn,pow.Gniezno

Bruteier

28 Jahre alt, evgl., led., in größer. Betrieb tät. gewei., firm in Topf= Roblidmidt, gewel., firm in Topfs pflanzens und Schnitts blumentult., jucht p. 10f. Fordonita 22.

Salbverdedwagen Gefl. Angeb. unt. £1306 a.d. Geschst. d. Zeitg.erb. wenig gefahren, Achsen vollpatent. Richter Sędziniec, pow. Wyrzysk

> Rutichwagen = vertft. Ri. Storupti 91.

Fleischerwagen mit Gummiradern, Auto Ford 1091 3u verf. Kujawsta 5.

Friseurgehilfe, 24 3. alt, militärfrei, gut Deutsch = Polnisch, sucht Stellung im Herrenial. Berufshilfe, Bydgof3c3. ul. Gdaństa 06, l. 3201

Suce von bald ober später eine Stelle als lediger Schäfer. Sabe aute Zeugnisse u. bin gutempfohlen. Off. unter I 1318 an die Gelchäftsst.d. Zeitg.erb.

Gärtnergehille

Stellung.

Aelterer Schweizer

gute langiähr. Zeugn., jucht Stellung m. 1—2 Gehilfen, sof. od. spät., auch als Unverheirat.

18-jährige fucht Unfangsitellung

im Buro. Juschriften unter R 3127 an bie Geschäftsstelle erbeten. Suche 3. 1. 5. eptl. früh.

Stellg. als Wirtin i.Stadi- od.Landhaus-halt. Zeugn. vorhand. Offerten unter F 1245 a.d.Geldst. d.Zettg.erb.

Landwirtstochter, 24 3. alt, sucht Stellung als

Birtschafterin oder Stütze. Gefl. Zuschr. erbet. an

Frieda Ziebold. Kamieniec, p. Lagiewnit pow. Gniegno. 1302

Aeltere, erfahrene Birtidafterin

die auch aut näh. fann, letzte Stelle 2½ Jahre, fucht von sofort in klein. of., bei ganz beicheiden. Anipruchen Stellung. Angebote unter 2 3194 a.d. Geichst. d. Ze.tg.erb

Besitzertochter, evangs. 24 Jahre alt, sucht Stellung als Stüke Stube u.Rüche. oder Haustochter.

Junges Mädchen

Suche Stellung vom 15. Mai als ernes Stubenod. Sausmädchen. Schon als foldes tätig

gewesen. Zuschriften unter D 3207 an die Geschäftsst.d.Zeitg.erb. Rath. Mädel jucht vom 1. 5. Stellung als beffer.

Hausmädchen Gute Zeugnisse.

Selene Jażdżiewifa, Matfown,

Merino - prec .- Schafen m Wolling "A", beste-10 J. Brax beste Zeugn u. Empfehlg. vorhand

An- u. Bertaufe

60 Mutterlämm. Offerten unter 3 1256

Tuchola.

p. Lochowo, pow. Bndg.

v. prima weißen Wnandottes, à 0.30 zł gibt ab

Jum Berkauf steht ein

Holzgasgenerator. Unlage ür Lastauto von ca. 80

PS. preiswert gegen Kasse zu verkaufen. Zu-schriften unter M 3123 a.d. Geichst. d. Zeitg.erb. Trattor

3. Dreichen und Bflügen zu verfaufen. Offerten unter W 3184 an die Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

Wonnungen

·3immer-Wohnung 1 Tr., ab 1. VI. 3. verm. 3u bej. v. 16-17 Uhr 5. Lemfe, Budgoiscs, ul. Oworcowa 43. 1285

4-3immer-Bohno modern, mit Zentra zum 1.5. zu verm. Plac Wenffenhoffa 5.

Sonnige 2-3immer -Mohnung zum 1. od. 15. Mat gesucht, Miete voraus. Off- u. S 1281 an d. Geschst. d. Bl.

Junges Chepaar sucht 1-23imm.u.Rüce

Offerten unter \$ 1274 a d.Geichst. d.Zeitg.erb. 1—2 3immer und Küche sucht ältere Dame. Bünftl Zahler. Off. u. B 1290 a.d. G.d. 3.

3wei ält. Leute suchen 3immer u. Rüche in ruh. Hause. Pünktl. Zahler, ein Jahr im voraus. Off. unt. **G** 1248 a.d. Geichst. d. Zeitg.erb,

Beschäft. Chepaar sucht Offerten unter 5 1250 a.d. Geichst. d. Zeitg.erb.

Wöbl. Jimmer

Deutscher sucht 3. 1. Mai möbl. Zimmer evtl. mit Pension. Off unter **K 1320** an die Geschäftsst.d.Zeitg.erb.

Bachtungen

Wertstatt Lagerräume zu vermiet. Rujawita5.

Gutgeh.Fleiimerei ab 1.5.39 zu verpachten Szubinita 21, W. 4. 1314

Freie Stadt Danzig Internat. KASINO

Erholung zu jeder Jahreszeit!

Spielgewinne ausfuhrfrei!

Geld bei uns ein schönes Album erstehen. Erst dann werden Sie Freude an



Und doch haben Sie eine Schachtel voll loser Bilder, die immer wieder herausfallen und ver-loren gehen können. Kleben Sie Ihre Bilder in ein Album. Sie können schon für wenig

A. DITTMANN T.zo.p., BYDGOSZCZ

# Sie photographieren nicht?



Ihren Bildern haben. Besuchen Sie uns und lassen Sie sich unsere große Auswahl Photo-alben unverbindlich vorlegen.

Papier- und Schreibwaren — Büroartikel Marsz. Focha 6 — Tel. 3061.

Die heutige Rummer umfaßt 10 Seiten einschlieflich Unterhaltungsbeilage "Der hausfreund". Zakład graficzny i miejsce odbicia, wydawca i miejsce wydania: Drukarnia A. Dittmanna T. z o. p., Bydgoszcz. Dworcowa 13

Odpowiedzialni redaktorzy: Za polityke: Johannes Kruse, za dział gospodarczy: Arno Ströse, za kronikę lokalną, prowincjalną jakoteż za cały inny dział niepolityczny:
Marian Hepke, za ogłoszenia i reklamy: Edmund Przygodzki, wszyscy w Bydgoszczy.

Naczelny redaktor: Gotthold Starke.

Zarządzający zakładem graficznym: Hermann Dittmann, Bydgoszcz.

# Deutsche Rundschau.

Bydgosacz / Bromberg, Sonnabend, 22. April 1939.

## Wojewodschaft Pommerellen.

Bromberg (Bydgosacz)

21. April.

Der herr ift mein hirt.

Bfalm 28. Unter den Pfalmen ift diefer 28. einer ber bekannteften und felbst bei folden, die gum alten Testament fritisch stehen am ersten anerkannte Berle ber Poefie des Alten Teftamentes. Freilich die Borftellungs= welt, der er entstammt ift uns, wenigstens den Meisten fremd. Was Hirt und Herde bedeutet, mochte und mag ein Bolf ahnen, dem Aderbau und Biehzucht landläufige Begriffe find, dem Kulturmenichen von heute fehlt das Bewußtsein um solche Berte. Aber was das Bild fagen will, möchten wir es auch anders ausdrücken und darftellen, ift dem Glauben auch heute hochfte und wertvollste Wahrheit. Bill doch das Bild von der Güte und Treue Gottes reden, der der Seinen sich annimmt, sie leitet und beschirmt, an den sie sich klammern, dem sie getrost folgen dürfen auch wenn ihr Beg durch dunkle Täler führt, in der Gewißheit, daß feine Straßen immer die rechten find. Diefes fromme und getrofte Gottvertrauen des Rindes, daß den Bater fennt und ihm ohne irgend eine Anwandlung von Zweifel an feiner Liebe und feinem Biffen und Können sich anvertraut, ist der Urlaut alles wahrhaft religiösen Empfindens. Das Gleichnis, in dem der Psalmist hier spricht, ist uns durch den Herrn Jesus Chriftus in besonderem Mage vertieft worden, seit er fich felbst als den guten hirten bezeichnet hat. In ihm und durch ihn ift uns nun diefes Bertrauen ju Gott erft voll geschenkt und ermöglicht, und wir verstehen es, wenn der fromme Sänger unserer Kirche, wenn Paul Gerhard dasselbe Gleichnis brauchend uns singen lehrt: Herr mein Hirt, Brunn aller Freuden, ich bin dein, du bift mein, Niemand foll uns scheiden. Auch wir Christen von heute bürfen noch mit dem Pfalmisten, der es vor tausenden von Jahren gefungen hat, fagen: Der Berr ift mein Birte!

D. Blan = Bofen.

#### Bum Ronful ernannt

wurde vom Führer und Reichskangler der Leiter der 3 weigstelle Bromberg des Deutschen Generalfonfulats Thorn, Hofrat Wenger.

Die Berleihungsurfunde murde im Auftrage des Führers durch Generalkonful von Rüchler bei Gelegenheit ber Feierstunde, gu ber fich die hiefigen Reichsbeutschen anläglich des Geburtstages des Führers geftern vereinigt hat= ten, Hofrat Wenger ausgehändigt.

§ In einem Selbstgespräch das polnische Bolk beleidigt an haben, wurde in einer Anklage dem 65jährigen Haus-besiher Max Neumann, Kościuszki (Königstr.), vor-geworfen. N. hatte sich deshalb vor dem Bezirksgericht zu verantworten. In der Anklageschrift wird behauptet, Neumann, der aus dem Untersuchungsgefängnis dem Gericht Bur Berhandlung vorgeführt wird, habe am 26. Februar d. J. geäußert: "Das ist ja allerhand, ein deutscher Arst kommt zum verfluchten Pollak, mögen die Hunde krepieren." An dem genannten Tage, als Neumann, von einem Beidäftsgang aus der Stadt gurudkehrend, fich feinem Saufe naberte und vor dem gegenüberliegenden Saufe ben Bagen eines deutschen Arztes bemerkte, foll er die in ber Anklageschrift sitierten Borte vor fich hingesprochen haben. Diefes Celbstgefprach will angeblich ein Ginwohner feines Saufes, Wilhelm Ruberfti, der zu diefer Zeit vor dem Torweg ftand, gehört haben. Kuberfti erstattete davon der Polizei Anzeige. Reumann bekennt fich vor Gericht nicht dur Schuld und gibt an, daß Ruberfti gegen ihn die Anzeige aus Rache erstattet habe, da er gegen R. eine Exmif= fionsklage angestrengt hatte. Kuberffi, ber als erster Zeuge vernommen wird, fagt unter Eid aus, daß er die dem Angeklagten dur Laft gelegten Worte gehört habe. Mehrere andere Zeugen, Einwohner feines Saufes, fagen gleichfalls belaftend gegen R. aus. Die Chefrau des Angeklagten, fomie beffen Tochter und Cohn fagen übereinstimmend aus, daß sie an dem genannten Tage gleichfalls Zeugen der Seimkehr des R. waren, jedoch die Außerungen nicht gehört haben. Ruberfti, der fich in dem Sausflur befand, habe übrigens bem Angeklagten ins Geficht gespudt. Das Gericht erkannte ben. R. nach durchgeführter Beweisaufnahme der Beleidigung des polnischen Boltes für schuldig und verurteilte ihn zu fech 3 Monaten bedingungslosem Gefängnis.

§ Bu einer blutigen Mefferstecherei fam es am Don= nerstag gegen 17.30 Uhr auf dem Autobusbahnhof. Der 45jährige Portier Jan Gadginowffi, Grunwaldeta (Chauffeeftr.) 45, hatte auf dem Elifabethmartt bei einem Sändler mehrere Mandeln Gier bestellt,, für die er 22 3loty anzahlte. Die Eier sollten vom Autobusbahnhof abgeholt werden. Als Gadzinowsti dort erschien, traf er den Händler an, der jedoch betrunten mar und angab, feine Gier beforgt ju haben. In dem Barteraum des Autobusbahn= hofs kam es nun zu einer lebhaften Auseinandersetzung, in beren Berlauf der Sändler plötlich ein Meffer zog. Gabainowifi flüchtete ins Freie, murde jedoch von dem Sandler verfolgt, ber ihm mehrere Stiche ins Beficht perfette. Erft einigen beherzten Männern gelang es, den Mefferhelden gu entwaffnen und der Bolizei gu übergeben. Der ichwerverlette Portier murde in das Städtische Kran= fenhaus eingeliefert.

g Bier Gefangene geflüchtet. Die Strafanftalt für Frauen in Fordon wird augenblicklich erweitert und ausgebaut. Dabei find einige Gefangene aus dem Eroner Ge= fängnis beichäftigt. Bier von ihnen fonnten an einem ber letten Tage von der Arbeitsftatte flüchten. Drei der Ausreißer wurden aber durch Eisenbahnpersonal bereits auf dem hiefigen Bahnhofsgelande festgenommen. Der vierte der Flüchtlinge wird noch gefucht. Es handelt fich um Schwerverbrecher, die für Raubüberfalle gu Gefängnisftrafen von feche bis gehn Jahren verurteilt find.

§ Bei der Arbeit verunglückt ist auf dem Rangierbahn= hof B. Kaczmarek, Bielicka (Beliberstraße) 16. Er stürzte von einem Eisenbahnwaggon herunter und zog sich schwere Verletzungen der rechten Hand zu.

§ Im Graben ein Rind geboren. Gine im Saufe B. Belgy 8 wohnende Frau ging am Donnerstag abend nach Haufe, als fie plötlich von Geburtswehen überrascht murde. Die Genannte fturgte in einen Graben, wo fie einem Kinde das Leben schenkte. Erst nach längerer Zeit wurde die bedauernswerte Frau aufgesunden und mit Hilfe der Ret-ungsbereitschaft in die Städtische Frauenklinik einge-

§ Ginen schweren Unfall erlitt am Donnerstag abend die 16jährige Genowefa Rudowska, Welniam Rynek (Wollmarkt) 11. Sie glitt auf einem Treppenabsatz so un= gliidlich aus, daß fie fich bei bem folgenden Sturg einige Rippen und das linke Schulterblatt brach. Sie mußte in bas Städtische Kranfenhaus eingeliefert werden.

8 Gin Ladendieb wurde am Donnerstag vormittag verhaftet. Er war in dem Kolonialwarengeschäft von B. Langowist, Podwale (Wallstraße) 1 erschienen. Als der Inhaber des Geschäfts ein neben dem Laden sich befindliches Zimmer auffuchte, griff der Dieb in die Ladenkasse und verschwand unter Mitnahme von 15 3toty. Der Täter murde verfolgt und festgenommen.

& Bon einem Tafchendieb beftohlen wurde mahrend bes letten Bochenmarftes eine Frau Gin unbefannter Dieh entwendete ihr aus einem Korb eine Damenhandtafche mit 15 3koty Inhalt.

§ Gin Fahrrad gestohlen hatte der 24jährige Arbeiter Pawel Gindninffi aus der Schlofferwerfftatt des hier wohnhaften Schloffermeifters Ludwig Jaskulfti. Siuchninffi hatte fich jest vor bem hiefigen Burggericht gu verantworten. Der Angeklagte, der bereits mehrfach vor-bestraft ist, wurde zu neun Monaten Gefängnis verurteilt.

#### Graudenz (Grudziądz)

Elterntag der Goetheschule.

Wie alljährlich, wenn das Schuljahr feinem Ende ent= gegengeht, hatte die Goetheschule Eltern und Freunde gum 19. April eingeladen, um gemeinsam mit gehrern und Schülern einen Tag bei Belehrung, Beratung und Feier zu verbringen. Mittags begrüßte ber Leiter der Unstalt, Direktor Silgendorf, die Eltern in der Aula und gab ihnen einen überblid über den Leiftungsftand der Schülerschaft, über die Sorgen und Rote, die die Schule in dieser Zeit bewegen. Danach hielt der Leiter der Deutschen Berufshilfe, derr Schmitt-Vosen, einen Bortrag über Bernföfragen, der am Bormittag und Nachmittag durch Einzelberatungen für Eltern und Schüler ergänzt wurde. Nachmittags tagten die Patronate der einzelnen Klaffen, um Fragen aller Art, die deren Wohl und Wehe betreffen, burcheusprechen. Alsbann konnten die Eltern fich über bas unterrichtliche Forttommen ihrer Kinder bei den Fachlehrern Auskunft einholen. Doch wollte die Schule ben Eltern nicht nur über ihren Betrieb und ihre Leiftungen berichten, sondern auch Teile ihrer Arbeit und Leistung lebendig vor Augen führen. Diesem Zweck diente die im Zeichenfaal (2. Stock) mährend des ganzen Elterntages in Augenschein du nehmende kleine Ausstellung aus dem Handwerksunterricht, die das regste Interesse der zahl-reichen Besucher fand. Die Ausstellung gab einen treff-lichen überblick über das auf diesem praktischen Gebiet von den Schülern und Schülereinnen des Gymnafiums und der Bolksschule, von den Kleinsten an bis zu denen der oberften Rlaffe, unter der fachtundigen Leitung von Fraulein 30h ft, fowie der Berren Beinlich, Beifert und Roy Ge-

Um 191/2 Uhr begann dann in der dichtgefüllten Aula die Schülervorstellung von Friedrich Bebbels "Ribelungen" (Borspiel "Der gehörnte Siegfried" und "Siegfrieds Tod"). Direktor Hilgendorf richtete qu= nächst an die versammelten Eltern und Gaste eine Ansprache, in der er über Befen und Bert des aufzuführenden Bertes, das er neben Goethes "Fauft" und Schillers "Ballenftein" mit als das bedeutenoste Erzeugnis der deutschen drama= tifden Literatur bezeichnete, feinfinnige und die Borer fesselnde Ausführungen machte. Unendliche Mühe und Arbeit habe es erfordert, um das große Werk aufführungs=

Und fo fahen wir denn in acht Bilbern die erften beiden Teile des Berkes vor uns abrollen. Bir schauten mit Un= bacht und Begeifterung all die Szenen von Selbenhaftigkeit, innigfter Liebe, aber auch von ichandlichftem Berrat und dämonischem Haß.

Der Spielforper war wie folgt zusammengesett: König Günther — Wolfgang Franz, Hagen Trontje — Artur Riedermener, Dankwart, beffen Bruder — Günther Schafferus. Bolfer, der Spielmann - Andreas Benatich, Gifelber und Gerenot, Britder des Königs - Sorft Kauffmann und Christian Goers, Ute, Bitwe König Dankwarts — Bally Stopke, Kriemhild, ihre Tochter, Brigitte Meyer zu Berten, Siegfried - Josef Brauer, Brunhild, Königin von Bienland — Lifelotte Boedler, Frigga, ihre Amme — Dorothea O3man, ein Kaplan — Johannes Neugebauer, Bulf und Truck, Recken — Hermann Theune und Hans Goerke, ein Kämmerer und Rumolt, der Küchenmeister — ebenfalls Sans Goerfe, Jungfrauen und Reden - Schülerinnen ber Kloffen II, III, IV und LI. Es muß festgestellt werden, daß die an die Ginftudierung durch Studienrätin Fraulein Dr. Strobl verwandte große Mühe und die intensive Arbeit die besten Früchte getragen haben. Wie sehr das Ganze gefallen und die Gemüter ergriffen hat, bewieß der ftarte Beifall, der nach jedem Bild und gang besonders am Schluffe ericholl. Es war eine in der Tat bedeutungsvolle Leiftung. auf welche Leiterin und Mitmirfende mit Recht ftolg fein fonnen. Go begrüßte es jedermann, dag nach Mufführungs= foluß Josef Brauer namens der Schülerichaft ber Lei-

terin, Studienrätin Dr. Strobl, unter überreichung eines großen Blumenstraußes berglich bankte. Die geehrte Dame fagte ihrerseits allen, die sich an der Aufführung so auf= epferungsvoll betätigt, Dant und fonnte diefen Erinnerungsangebinde überreichen, und zwar Fraulein 30hit und herrn Weinlich, die den Koftumen und der Ausstattung ihre wertvolle Kraft und Zeit gur Berfügung gestellt haben (es gab imposante Bühnenbilder), ferner stattlichen Zahl der in den bedeutenderen Bühnenaufgaben beteiligt gewesenen Schüler und Schülerinnen, sowie auch ber treuen "unfichtbaren Belferin". Schabe ware es, wenn es mit dieser einzigen Vorstellung der "Nibelungen" abgetan fein follte. Die Aufführung ju wiederholen, wurde gemiß vielen Bunichen entsprechen.

× Rächtliche Besudelungen von Schaufenstern deutscher Rauflente in unferer Stadt maren am Mittwoch fruh wieder einmal festzustellen. Mit Teer hatten unbefannte Glemente erneut eine ein Hakenkreus darstellen jollende Figur mit deutschseindlicher Zuschrift angeschmiert.

X Geftohlen murde vom Boden des Hauses Lindenstraße (Legionów) 7, Bäjche im Werte von etwa 30 3loty. Der Dieb hatte sich mittels Nachschlüffels Zugang verschafft. \*

#### Thorn (Toruń)

# Bon der Beichsel. Gegen den Bortag wieder um 8 Zentismeter gesallen, betrug der Basserstand am Thorner Begel Donnerstag früh 1,49 Meter über Mormal. Die Basserstart ift auf satt 8 Grad Celsius zurückgegangen. — Schlepper "Spoldzielnia Bisla" tras mit vier beladenen Kähnen von oben komment ein und fuhr mit gleichfalls vier beladenen Kähnen wieder zurück. Außerdem startete Schlepper "Uranus" mit zwei beladenen Kähnen mit zwei beladenen Kähnen wieder zurück. Außerdem startete Schlepper "Uranus" mit zwei beladenen Kähnen talwärist. Auf der Fahrt von Barschau nach Dirschau bzw. Danzig passierten die Personens und Güterdampser "Stanistaw" bzw. "Sowiństi", in entgegengeseter Sticktung "Krassus" bzw. "Hetman".

t Der Söchstpreis für 1 Kilogramm frischen ober gesalzenen Speck wurde für Thorn auf 1,70 3loty sestgesest. Er gilt ob 20. April. Mehrforderung wird mit Arrest bis zu brei Monaten oder mit Geldbuße bis zu 3000 Bloty bestraft, wobei auch auf Beschlagnahme der Ware erkannt werden

v Die Hafenkreussahne gehißt hatte das Deutsche Ge-neralkonsulat am Donnerstag aus Anlaß des 50. Geburtstages des Führers des Großdeutschen Reiches.

v Hundesperre aufgehoben! Wie die Stadtverwaltung befannigibt, verliert die am 20. Januar d. J. in Sachen ber Befämpfung der Sundetollmut erlaffene Berordnung mit dem 20. April d. J. ihre Gültigfeit, da im Berlauf dreier Monate ein neuerlicher Tollwutanfoll im Bereich der Stadt Thorn nicht festgestellt murbe.

v Die Thorner Fleischerinnung hielt am Mittwoch im "Artushof" ihre Quartalssitzung ab, in der Innungsmeister Poznaasst den Borsit führte. Nach einem Bortrag des Delegierten der städtischen Bezirksgruppe der Luftschutzliga über die Schukmaßnahmen bei Flieger= und Gasangriffen händigte Herr Czajka als Delegierter der Handwerkskammer in Thorn dem Fleischermeister Reznersti aus Anlaß seines 25jährigen Meisterjubiläums ein Diplom aus. Anschließend wurden fünf Lehrlinge zu Gesellen freigesprochen sowie sieben Lehrlinge neu aufgenommen. Unabhängig von den Zeichnungen der einzelnen Mitglieder beteiligt sich die Ver= einskaffe mit 3000 Bloty an der Luftschutzanleihe, was einstimmig beschlossen wurde. Gleichfalls zugestimmt wurde dem Antrag auf Beitritt der Fleischerinnung zum Verband felbständiger driftlicher Hondwerfer.

#### Ronity (Chojnice)

rs Beim Teufelaustreiben — Schenne verbrannt. 18. April brannte auf dem Gehöft des Besitzers Fr. Kafanbowifi die mit Stroh gedeckte Holzscheune nebit Schuppen nieder, mobei landwirtschaftliche Maschinen und Berate fowie Futtervorrate mitverbronnten. Der Schoden beträgt etwa 4500 3loty und ift durch Versicherung gedeckt. Die eingeleitete Untersuchung über die Entstehung des Brandes ergab folgendes: Da die Frau K. Unglück in der Wirtschaft hatte und nichts großziehen konnte, kam sie zu der überzeugung, daß in dem Gehöft Teufel ihr Unwesen treiben mußten! Um nun die bofen Geifter aus ihrem Quartier gu vertreiben, wurden die Wirtschaftsgebäude an dem Tage von der Frau mit Weihwaffer besprengt und ausgeräuchert. Beim "Ausräuchern des Teufels" fielen Funken in ein Rest, in bem eine Gons brutete, und im Ru ftand die Scheune in Flammen. - Finsterstes Mittelatter im 20. Jahrhundert!

rs Begen illegalen Grenzübertritts von Deutschland noch Polen und wegen Schmuggels wurde von dem Burggericht in Czerft ein Mann zu zwei Monaten Arreft und 660 Bloty Geldstrafe verurteilt

Sonntag, 23. April 1939!

Miserikordias Domini

(Bachefte., Strumpfowa 8). Borm. 10 Uhr Predigts gottesdienst, um 11½, Uhr Kindergottesdienst.
Gurste. Borni. 9 Uhr Gottesdienst, um 10 Uhr Kindergottesdienst. Rinbergottesdienft.

Rical. Radricten. 8 Uhr Gottesbienst. Seglein. Borm. 10 Uhr Miserikordias Domini Briefen. Borm, 10 Uhr

\* bebeutet anschließende Aberling vorm. um Ubendmahlsfeier. Grangl.-luther. Kirche bienit, nachm. 2½ Uhr Frauenhilfs-Berjammlung Ronig (Chojnice). Evangelische Kirchen-gemeinde. Borm 10 Uhr Predigtgottesdienst, danach

Richi. Ragricten. Sonntag, 23. April 1933

bedeutet anichliegende Abendmahlsfeier.

Tuchel. Borm. 10 Uhr Renfau. Borm. 10 Uhr

Jwig. Borm. 10 Uhr Predigtgottesdienst.

#### Dirschau (Tczew)

de Arzie-Racht: und Sountagsdienft hat für die Mitglieder der Sozialversicherung und Gifenbahn von Sonnabend, den 22. April, 14 Uhr, bis Montag, 24. April, 8 Uhr, Dr. Korpulewifi, Forstera Nr. 1, Tel. 1326. theten = Racht = und Sonntagsdienft hat vom 22. bis gum 29. April die Löwen-Apothefe Radolffi, ul. Dicfiewicza (Langestraße).

de St. Georgenfirche. Am Conntag, Mifericordia, den 23. 4. 1939, 10 Uhr, Hauptgottesdienst, 111/4 Uhr Freitaufen, 111/2 Uhr Kindergottesdienst, 15 Uhr Blaufreuzverein.

lk Briesen (Babrzeżno), 21. April. Die Cheleute Leonard und Pelagia Klimek aus Schönsee, Besitzer eines Getreidegeschäftes, hatten sich wegen falfcher Ginkommen= und Aufahsteuererklärung vor dem Burggericht in Schönsee 311 verantworten. Das Gericht verurteilte beide au je amei Monaten Arreft mit dreijähriger Bewährungsfrift.

In der Nacht wurde dem Stellmacher Fr. Kalinowifi in Miliszem eine Kuh gestohlen. Die Polizei, die sofort die Berfolgung aufgenommen hatte, fand schließlich die Ruh im Sofe des Schulzen von Bittenburg. Der Dieb war in den nahen Bald entflohen. Rach einiger Zeit murde er jedoch ergriffen und als der bereits mehrmals wegen Diebstahls vorbestrafte, in Balyce wohnhafte Edmund Bolter erfannt.

Der hiesige Magistrat gibt bekannt, daß jeder Bürger, der in den Stadtfeen gu angeln beabsichtigt, im Befit einer Angelfarte fein muß.

Dem Landwirt Szymon 3drojemsti in Polfau vernichtete ein Brand die Scheune, die Bagenremise, verschiedene Mafchinen und landwirtschaftliche Geräte.

ss Inowrociam, 20. April. Um Mittmoch befanden fich zwischen 7 und 8 Uhr morgens einige Knaben auf dem Wege von Strzemkowo nach Clawecinek zur Schule. Plot= lich iprang aus diefer Schülergruppe der elfjährige Arbettersohn Szczepan Szutarsti hervor, der sich an einen von einem Schleper gezogenen Lastwagen anhing, um eine gewisse Strecke mitzufahren. Bei Abspringen geriet der Knabe unter die Räder. Der Tod trat auf der Stelle ein. In der Nacht zum Donnerstag konnte von der hiefigen

Polizei der in Inowrociam, ul. Solankowa 10, mohnende 30fahrige, gefährliche Bandit Jogef Chlebowfti feft= genommen werden. Bei ihm wurden eine geladene Biftole, ein eiserner Stab, ein Dolch und verschiedenes Einbrecherhandwerkszeug vorgefunden.

Br Renftadt (Beiherowo), 21. April. Unbefannte Tater gertrummerten in der Racht in der Ballftraße das große Glasgehäuse einer Gasftragenlaterne und in der ul. Sobieffiego eine eleftrifche Stragenlampe mit Schutglode. Nachdem die Gasanftalt das Laternengehäufe erneuert hatte, haben jest abermals Nachtwandler das neue Glasgehäuse

zerschlagen. Die Polizei fabndet nach den Tätern. Der "Cäcilienverein" hielt im Lokale des Restaurateurs Schumann eine Generalversammlung ab, die febr stark besucht mar. Es wurden die für das Bistum Culm nen herausgegebenen Statuten für kirchliche Bereine verlefen, wonach der 1. Borfitende der jeweilige Ortspfarrer fein muß. In diesem Falle ift Borfigender Pralat Ro = facannialfti, der fein Amt auf Bifar Beinich übertra-

gen hat. Diefer Vorsitzende bestimmt seinen Stellvertreter. Nach Berlefung des Protofolls der letten Generalversammlung und des Jahresberichts, wonach der Verein 50 aktive und 32 paffive Mitglieder hat, erstattete der Kaffierer Max Pollikeit den Kaffenbericht. Da die Kaffenprüfer die Raffe für richtig befunden hatten, wurde dem Raffierer Ent= lastung erteilt. Bum 2. Vorsitenden murde Tischlermeister Bradike vom 1. Borfitsenden ernannt. In der darauffol-genden Zettelwahl wurde als Dirigentin Fraulein Gudetti wiedergemählt. Schriftführererin murde Grl. Maria Schurat, Kaffierer Mag Pollifeit und Notenwart Sans Heinemann. Bu Kaffenrevisoren mählte man Frau Gogulfti, Leo Lehmann jun. und Sosnowffi. Mit einem gemeinsam gesungenen Liede wurde die Versammlung be-

Br Reuftadt (Weiheromo), 20. April. Bor dem Burggericht hotte sich W. Sikoriki aus Rumia zu ver-antworten, weis er gewoltsom in die Wohnung seines Untermieters Bandgieremifi eingedrungen mar und deffen Dobel auf die Straße geworfen hotte. Er erhielt zwei Monate Arrest mit einer Bewährungefrist von zwei Jahren. Der Arbeiter Fr. Marczinffi war angeklagt, dem Bäcker Brewarczyf 14 Brote gestochlen zu haben. Hierfür erhielt er zwei Monate Arrest und 20 Bloty Gelbstrafe oder weitere vier Tage Arrest. — Fr. Schimmelpfennig aus Gossettin war in ongetrunkenem Zustande jum Gemeindes vorsteher Anband gegangen und verlongte die Feststellung der Grenze an seinem Sonde. Der Gemeindevorsteher verwies den Mann an einen amtlichen Landmesser. Hierüber geriet der Abgewiesene in Wut und zerschlug eine Scheibe in der Haustüre. Das Gericht verurteilte den Angeklogten zu einem Monat Arrest mit Aufschub von drei Jahren. —

## Aundfunt-Programm.

Sonntag, ben 23. April.

Dentidlanbienber.

6.00: Hafenkonzert. 8.00: Schallplatten. 9.00: Schallplatten. 10.00: Morgenfeier. 10.40: Beethoven: Sinsonie Mr. 5. 11 80. Jantasien auf der Burliger-Orgel. 12.00: Blasmusik. 13.15: Mittag-Konzert. 14.00: Kinderfunk. 16.00: Musik am Rachmittag. 17.30: Sie wünschen — wir spielen. Bunsch-Konzert für das Binterhilfswerk. 19.30: Schallplatten. 19.45: Deutschland-Sportecho. 20.15: Bunsch-Konzert. 22.30: Eine kleine Nachtmussk. 28.00: Tanz am Sonntag.

Rönigsberg = Dangig.

6.00: Hafenkonzert. 8.10 D: Schallplatten. 8.35 K: Schallplatten. 9.45 D: Der Mozart-Chor der Berliner Hitler-Jugend singt. 10.00 K: Morgenfeier der H. 10.15 D: Frohe Musik dum Sonntagvormittag. 10.45 K: Schallplatten. 12.00: Mittag-Konzert. 14.00 K: Schallplatten. 14.20 D: Schallplatten. 14.30 K: Kurzweil. 16.00 K: Musik am Nachmittag. 17.30 D: Schallplatten. 17.50 K: Schallplatten. 19.00 D: Schallplatten. 19.40: Ditpreußen-Sportecho. 20.15 K: Kleiner Tanz-Abend. 20.15 D: Der unsterbliche Shakespaare. 21.30 D: Kammermusik. 22.30 D: Michaelplatten. 22.40: Unterhaltung und Tanz.

6.00: Hafenkonzert. 8.10: Schallplatten. 9.00: Morgenfeier der Hr. 9.80: Meue Zupsmusik. 10.00: Schallplatten. 11.00: Regenstropsen. Das himmlische Raß in Kunst und Geschichte. 12.00: Mittag-Kouzert. 14.30: Intermezzo in Tönen. 16.00: Musik am Nachmittag. 17.30: Schallplatten. 18.00: Hefühl auf Beitellung. Ein heiter-bestinnlicher Bilderbogen. 19.00: Beethovens Klavier-Sonaten. 19.40: Sportereignisses des Sonntags. 20.15: Hunter Tanz-Abend. 22.30: Unterhaltung und Tanz. 24.00: Bunte Unterhaltungsmusik.

Beipgig.

6.00: Hafenkonzert. 8.00: Schallplatien. 9.00: Orgelmusik. 9.50: Erzgebirgisches Streitsingen. 11.30: Sonntagsmusik. 12.00: 14.05: Operetten- und Tonfilm-Melodien. 15.30: Klaviermusik. 16.00: Musik am Nachmittag. 17.30: Bien musiziert. 18.00: Die zwei lustigen Brüder. Heitere Kurz-Szenen. 19.40: Sondersportdiensk. 20.15: Der dumme August. Operette in drei Aften von Andi Gfaller. 22.30: Unterhaltung und Tanz.

7.15: Choral. 7.20: Militär-Konzert. 9.30: Gottesdienst. 12.00: Sinfonie-Konzert. 13.15: Leichte Musik. 16.30: Gefang. 17.45: Bunte Sendung. 19.30: Schallplatten. 21.20: Tanzmusik. 21.50: Bunte Sendung. 22.30: Tanzmusik.

#### Montag, ben 24. April.

6.10: Schallplatten. 6.30: Frühkonzert. 10.00: Schulfunk. 11.30: Schallplatten. 12.00: Schlößkonzert Hannover. 14.00: Merlei — von Zwei bis Dreil 15.15: Schallplatten. 16.00: Rachmittag-Konzert. 17.10: Rachmittag-Konzert. 18.00: Gedickte und Krosa um die kleinen Dinge der Katur. 18.45: Schallplatten. 20.00: Einführung in die folgende Sendung. 20.10: Philharmonisches Konzert. 22.0: Sine kleine Nachtmusik. 23.00: Slawische Klänge.

Rönigsberg-Dangig.

6.30: Frühkonzert. 8.30: Blasmufik. 10.00: Schulfunk. 11.00 D: Mit Dideldum und Dideldei, 12.00: Schloßkonzert Hannover. 14.10 D: Melodein aus Köln am Mein. 14.15 K: Kurzweil. 16.00: Nachmittag-Konzert. 17.10 D: Rachmittag-Konzert. 18.05 K: Die Liebeserklärung. 18.20 D: Frohe Klänge. 18.40 D: Grob Die Liebeserklärung. 18.20 D: Frohe Klänge. 18.40 D: Grob wider grob. Ein Danziger in Berlin. 18.50 K: Musik zum Feierabend. 20.15 K: Werke von Karl Hrubey. 20.15 D: Stutgart spielt ans! 21.15 K: Fasse dich fürzer! Spiel für die Benigen, die zu viel und für die Bielen, die zu wenig Zeit haben. 22.20 D: Zwischenspiel. 22.30 D: Nacht- und Tanzmusik. 22.40 K: Unterhaltung und Tanz.

Breslan.

5.90: Schallplatten. 6.30: Frühkonzert. 8.30: Blasmunt. 10.00: Schulfunk. 12.00: Werk-Konzert. 13.15: Mittag-Konzert. 14.10: Schallplatten. 16.00: Nachmittag-Konzert. 17.00: In höchter Gefakr. Erzählung. 18.30: Schallplatten. 19.00: Fröhliche Munk zum Keierabend. 20.15: Der Blaue Montag. "Einen Jur will et sich machen." Gesangsposte. 22.20: Aleines Konzert. 23.30: Schallplatten. 24.00: Nachtmusik zur Unterhaltung.

Leivzig:
630: Frühfonzert. S.20: Aleine Musit. S.30: Blasmusif. 10.00: Schulfunt. 12.00: Mittag-Konzert. 14.00: Heitere Klassister. 15.35: Kleine Bioliumusit. 16.00: Rachmittag-Konzert. 18.35: Klaviermusit von Chopin. 19.05: Musit zu Vieren. 20.15: Aus dem Regen in die Transe. Hoppin. 21.30: Weister ihrer Instrumente. 22.30: Racht- und Tanzmusit.

Maridian.

6.30: Choral. 6.50: Schalplatten. 7.15: Schalplatten. 11.15: Schalplatten. 12.00: Mittag = Konzert. 13.30: Kammermufik. 15.30: Unterhaltungs-Konzert. 16.35: Klaviermufik. 17.22: Schalplatten. 19.00: Orchester= und Gesangs-Konzert. 21.00: Der Kriftling, aus "Die vier Jahreszeiten" von Haydn. 21.50: Schalplatten. 22.23: Englische Seemannslieder.

#### Dienstag, den 25. April.

Dentichlandfender.

6.10: Schallplatten. 6.30: Frühfonzert. 10.00: Schulfunk. 10.30: Pröblicher Kindergarten. 11.30: Schallplatten. 12.00: Mittag-Konzert. 14.00: Miterlei — von Zwei dis Dreil 18.15: Kinderkiederfüngen. 16.00: Nachmittag-Konzert. 17.00: Urlaub in Afrika Sans heinrich henne liest aus feinem neuen Buch. 17.10: Nachmittag-Konzert. 18.20: Lieder des Frühling. Gedichtfülge. 18.35: Klaviermusik von Chopin. 19.15: Schallplatten. 20.15: Potitische Zeitungsichau. 20.30: Minik am Abend. 21.10: Der unterirdische himmel. Erzählung. 22.30: Eine kleine Rachtmusk. 23.00: Alte Musik.

Rönigsberg-Dangig.

6.30: Frühfonzert. 8.30: Froher Alang. 10.00: Schulfunk. 11.00: Englischer Schulfunk. 12.00: Mittag-Konzert. 14.10 D: Bunt und schön. 14.15 K: Aurzweil. 15.40 K: Aleine Märchen und Lieder. 16.00: Nachmittag-Konzert. 18.00 K: Der Gänsekrieg. Ein lustiges Jungenspiel um einen unfreiwilligen Gänsekraten. 18.15 D: Zwischenspiel. 18.20 K: Der Funkhor singt. 18.50 K: Musk. 19.00 D: Schallplatten. 20.15 K: Unbeständig wie das Wetter. 20.15 D: Klaviers und Cellomusik. 20.45 D: Aquis submersus. Hörlpiel. 22.20: Politische Zeitungsschau. 22.35 K: Blasmusik. 22.35 D: Unterhaltung und Tanz.

Breslan.

5.30: Schallplatten. 6.30: Frühfonzert. 8.30: Froher Alang. 10.00: Schulfunk. 12.00: Werk-Konzert. 18.15: Mittag-Konzert. 14.10: Bunte Musik. 15.30; Kinderfunk. 16.00; Rachmittag-Konzert. 17.00: Iummel Zuckelblum läust um sein Leben. 18.20: Musik aus der Baxodzeit. 19.15: Neue Unterhaltungsmusik. 20.45: Aquis submersus. Hörspiel. 22.30: Politische Zeitungsschau. 22.35: Unterhaltung und Tanz. 24.00: Bunte Unterhaltungsmusik.

Beipaig.

6.30: Frühkonzert. 8.20: Aleine Musik. 8.30: Frober Alang. 10.00: Schulfunk. 12.00: Mittag-Konzert. 14.00: Musik nach Tich. 16.00: Nachmittag-Konzert. 18.20: Konzert-Stunde. 18.45: Balter Bauer lieft seine Hölderlin-Erzählung "Der Absurz". 19.20: Bolksmusik. 20.15: Bunte. Frühlings-Abend. 22.30: Untersektung und Torch haltung und Tang.

Barichan.

6.30: Choral. 6.50: Schalplatten. 7.15: Schalplatten. 11.15: Tanzplatten. 12.00: Mittag-Avnzert. 15.80: Unterhaltungs-Konzert. 16.30: Goldgröberlieder. 17.15: Sonate Hour von M Strauß. 17.40: Mit dem Lied durchs Land. 18.05: Schall-platten. 19.00: Unterhaltungs-Konzert. 21.00: Alte Musif. 22.15: Fnstrumentalmusit.

Mittmoch, den 26. April. Deutichlender.

Deutschlatten. 6.30: Frühkonzert. 18.00: Schulfunk. 10.30: Fröhlicher Kindergarten. 11.30: Schallplatten. 12.00: Leichte Mittagsmusik aus Jtalien. 12.45: Schallplatten. 13.15: Mittagskonzert. 14.00: Alexlei — von Zwei bis Drei! 15.15: Schallplatten: Marcel Bittrisch singt. 18.00: Rachmittag-Konzert. 17.00: Aus dem Zeitgeschen. 18.30: Ludwig Hoelscher spielt. 19.15: Plusik am Abend. 20.15: Opereten-Grünerunge. 21.00: Aus der weiten Belt. Mitrosone berichten von Ländern, Menschen, Gedanken und Geschenissen. 22.30: Eine kleine Rachtmusk. 23.00: Musik aus Bien.

Rönigsberg : Dangig.

6.30: Frühkonzert. 8.30: Konzert. 10.00: Schulfunk. 11.00 D: Mit Qideldum und Dideldei. 12.00: Mittag-Konzert. 13.15 K: Mittag-Konzert. 14.10 D: Melobein aus Köln am Rhein. 14.15 K: Kurzweil. 15.40 D: Luktiges von Narren, Ministern u.d Regentagen. 16.00 D: Nachmittag-Konzert. 16.10 K: Nachmittag-Konzert. 18.15 D: Die Schneekönigin. Märchen aus dem hohen Norden. 19.00 K: Soliften musizieren. 19.00 D: Schalplatten. 19.40 K: Beltvolitischer Monatsbericht. 20.15 K: Die Blutreinigungstur. Literarische und musikalische Tranklein. 20.15 D: Unterhaltungs-Konzert. 22.20 D: So kann das ruhig weitergehen. Tanzmusik. 22.35 K: Unterhaltungsmusik. Unterhaltungsmufit.

Breslan.

5.30: Schallplatten. 6.30: Frühfonzert. 8.30: Konzert. 10.00: Schulfunk. 12.00: Mittag-Kon ert. 13.15: Mittag-Konzert. 14.10: Schallplatten. 15.20: Wie Jodel über Racht ein Fürst war. Schulmenlpiel. 16.00: Nachmittag-Konzert. 17.00: Der Terasschede. Erzäblung. 18.20: Schollplatten. 19.00: Fröhliches Handwerk. 20.15: Walzer und Märsche. 22.20: So kann das ruhig weitergehen. Tanzmussk. 24.00: Jur Unterhaltung und gum Tang.

6.30: Choral. 6.50: Schalplatten. 7.15: Schalplatten. Schalplatten. 12.00: Mittag-Ronzert. 15.00: Jugendfunt. Leichte Musik. 16.35: Gefang. 17.15: Ballette. 18.00: Splatten. 18.50: Leichte Musik. 20.15: Leichte Musik. Rlaviermusik von Chopin. 22.00: Schalplatten.

Donnerstag, ben 27. April.

Dentichlandfender.

Sentigstandern. 6.30; Frühkonzert. 10.00: Schulfunk. 11.30: Schulplatten. 12.00: Mittag-Konzert. 14.00: Merkei — von Zwei dis Drei! 15.15; Hausmusik. 16.00: Nachmittag-Konzert. 17.00: Bom Henker Kitkewitt und seinen Figeln. Erzählung. 18.00: Das Bort hat der Sport. 18.15; Lieder von Hugo Rasch. 18.40: Schulplatten. 19.15; Lachendes Leben. 20.00: Einkührung in die folgende Sendung. 20.10: Deutsches Brohms-Fest 1939. Konzert des Leipziger Gewandhaus-Drchesters. 22.30: Eine kleine Nachtmusik. 23.00: Von lübischer Drgekkunsk. 23.35: Otto Dobrindt svielt. Dobrindt fpielt.

Rönigsberg - Dangig.

Tönigsberg-Danzig.
6.30: Frühkonzert. 8.30: Ohne Sorgen jeder Morgen. 10.00: Schulfunk. 11.00 D: Mit Dideldum und Dideldei. 12.00: Mittag-Konzert. 14.10 D: Bunt und schön. 14.15 K: Aurzweil. 15.30 K: B..wirrung im Barenhaus. Erzöhlung. 16.00 K: Schallplatten. 16.00 D: Nachmittag-Konzert. 17.10 K: Froher Sang und Klang zur Frühlingszeit. 18.20 D: Schallplatten. 18.30: Bespermusst. 19.30 K: Beser Arco und Schallplatten. 19.30 D: Reues vom Film. 20.15 K: Schollplatten: Schöne Stimmen. 20.15 D: Ber tanzt mit? 20.45 K: Kaleidossop eines Tedens. Hörspiel. 21.30 D: Schallplatten. 22.20 D: Zwischenspiel. 22.30 D: Bolks- und Unterhaltungsmusst. 22.35 K: Tanzin der Racht.

Breslau.

5.30: Schallplatten. 6.30: Frühfonzert. 8.30: Ohne Sorgen jeder Morgen 10.00: Schulfunk. 12.00: Meittag-Konzert. 14.10: Schollplatten. 16.00: Nachmittag. 18.20: Schallplatten. 19.00: Bagatellen. 20.15: Deutick-Flatientiches Konzert. 21.10: Dank, deutscher Kamerad. Erzählung aus den Kömpfen in den Dolomiten. 22.15: Weltpolitischer Monatsbericht. 22.35: Volksund Unterhaltungsmufik. 24.00: Nachtmusk.

Beipaig.

6.30: Frühfongert. 8.20: Leine Mufik. 8.30: Ohne Sorgen jeder Morgen. 10.00: Schulfunk. 12.00: Mittag-Kongert. 14.00: Schallplatten. 15.20: Mädel fingen. 16.00: Nachmittag-Kongert. 18.20: Neue Fibellieder von Friedich Swald Müller. 19.00: Bolksmusik zum Feierabend. 20.15: Das hohe Lied vom Leden und Sterben. Für Einzelstimmen, gemischen Chor, großes Orschefter und Orgel von Baldemar von Bauhnern. 22.30: Bolksund Unterhaltungsmusik.

6.30: Choral. 6.50: Schalplatten. 7.15: Schalplatten. 11.00: Lieder von Nostowski. 11.25: Schalplatten. 12.00: Mittag-Konzert. 15.30: Unterhaltungs-Konzert. 16.40: Orgelmufit. 17.25: Chorgesang und Biolinmusik. 18.10: Schalplatten. 18.85: Moniussko-Konzert. 19.25: Leichte Musik und Gesang. 21.00: Violinmusik. 22.00: Kammermusik. 23.05: Polnische Musik.

Freitag, ben 28. April.

Denticlanbienber.

6.10: Schallplatten. 6.30: Frühlbuzert. 10.00: Schallpurf. 11.30: Schallplatten. 12.00: Mittag-Konzert. 18.15: Mittag-Konzert. 14.00: Allerlei — von Zwei bis Dreil 15.15: Schallplatten: Erna Sad fingt. 16.00: Rachmittag-Konzert. 17.00: Aus dem Zeitzgeichen. 18.35: Musik auf dem Trautonium. 19.15: Beschwingte Melodien. 20.15: Kammermusik. 21.00: Schallplatten. 21.15: Oper in Lübeck. Overschnitt durch die musikalische Arbeit der Libecker Bühnen. 22.30: Eine kleine Rachtmusk. 23.00: Hettere

Rönigsberg. Dangig.

6.30: Frühfonzert. 8.30: Morgenmufik. 10.00: Schulfunk. 12.00: Mittag-Kanzert. 14.10 D: Bunt und schön. 14.15 K: Kurzweil. 16.00: Nachmittag-Konzert. 18.10 L: Lieder und Bolfsweisen. 18.15 D: Zwischeniviel. 18.50 L: Heiter und würzig. Veter und Tanzmufik. 19.00 D: Schupristen. 20.15 K: Sinfonic-Konzert, 20.15 D: Alte und neue Hausmufik. 22.20 D: Zwischenspiel. 22.30 D: Tanz und Unterhaltung. 22.40 K: Unterhaltungsmufik.

Breslan.

5.80: Schallplatten. 6.80: Frühkonzert. 8.80: Morgenmufik. 10.00: Schulfunk. 12.00: Mittag-Konzert. 14.10: Schallplatten. 16.00: Nachmittag-Konzert. 18.20: Maviermufik. 19.15: Normal-uhr Bunkt 8! Heiteres in Wort und Ton aus der ersten Liebe goldener Zeit. 21.00: Deutsche im Ausland, hört zul 22.80: Tanz und Unterhaltung. 24.00: Nachtmufik.

6.30: Frühfonzert. 8.20: Aleine Must. 8.30: Morgenmust. 10.00: Schulfunk. 12.00: Must für die Arbeitspause. 18.15: Mittag-Konzert. 14.00: Nust nach Tisch. 15.30: Alaviermustr. 16.00: Nachmittag-Konzert. 18.20: Must nach Tisch. 20: Alaviermustr. 18.30: Singt und lacht mit uns. Lieder und Tänze von hochzeit und Ehekand. 19.15: Die Uhr. Szene. 20.15: Must aus Dresden. 22.30: Tanz und Unterhaltung.

6.80: Choral. 6.50: Schallplatten. 7.15: Schallplatten. 11.25: Schallplatten. 12.00: Mittag-Konzert. 15.30: Unterhaltungs-Konzert. 16.35: Divertimento von Mozart. 17.15: Bolkslieder. 18.00: Schallplatten. 18.30: Leichte Mufik. 19.00: Unterhaltungs-und Gefang-Konzert. 21.00: Chorgefang. 21.15: Sinfonie-Konzert. 22.45: Schallplatten.

Connabend, ben 29. April.

Dentichlandfender.

6.10: Frühfongert. 10.00: Schulfunf. 10.80: Fröhlicher Rinder-6.10: Frintonzert. 10.00: Schulfunt. 10.30: Frohlicher Kindergarten. 11.30: Schalplatten. 12.00: Mittag-Konzert. 14.00: Merlei — von Zwei bis Drei! 15.15: Schalplatten. 16.00: Nachmittag=Konzert. 17.00: Schalplatten. 18.00: Johannes Brahms — Edward Grieg. 19.00: Sport der Woche. Borichau und Küchlich. 19.15: Hunte Auslese. 20.15: Südliche Klänge. 11nter der Sonne Spanieus. 22.80: Eine fleine Kachtmusst. 23.00: Und worgen ist Sonntag. . . .

Rönigsberg Dangig.

Rönigsberg. Danzig.

6.30: Frühkonzert. 8.30: Morgenmusik. 10.00: Schulfunk.
11.00 D: Mit Dibeldum und Dibeldet. 12.00: Mittag-konzert.
14.10 D: Zwischenspiel. 14.15 A: Aurzweil. 14.20 D: Musikaliche Kurzweil. 15.30 A: Der Scheibebriek. Ein papierener Ebekrieg.
16.00 A: Schwingende Ahythmen. 16.00 D: Sperlings bunke Hibne. 18.15 D: Schallplatten. 18.20 A: Bunkes Breikl. 19.00 A: Spoakkes on Bertällkes. Dem cene dit, dem andre dat —e halmet Stundke im seeme Platt. 20.15 A: Der liebe Kächke. Ein Spiel um den Frommsten, der nickt in Frieden leben kann.
20.15 D: Blaue Jungs — ahoil Bunke Holge von der Hiknrie und dem Anhm der deutschen Marine. 22.40 A: Unterhaltungsund Tanzimussk. 22.40 D: Wir kanzen in den Sonntag!

5.80: Soluplatten. 6.80: Frühkonzert. 8.30: Morgenmusik. 9.35: Junk-Kindergarten. 10.00: Schulfunk. 12.00: Mittag-Konzert. 14.10: Schallplatten. 15.00: Ein Artillerichelm aus Bappe. Heitere Jungengeschichte. 15.15: Jungmädel und Vinnstesingen und spielen. 16.00: Nachmittag-Konzert. 18.00: Die Alte aus dem Dorf erzählt . . Szenenfolge. 18.25: Schallplatten. 19.00: Fröhliche Bolksmusik. 20.15: Auf geht's in die vierte Dimension! Ein "übersinnlicher" bunter Abend. 22.90: Mies, was wir uns wünschen. 24.00: Rachtmusik.

6.30: Frühkongert. 8.20: Kleine Musik. 8.30: Morgenmusik. 10.00: Schulfunk. 12.00: Mittag-Dongert. 14.00: Musik nach Tisch. 15.20: Kindersunk. 16.00: Rachmittag-Kongert. 18.15; Schallplatten. 19.00: Egerländer Dorffrühling in Falkenau. 20.15: Komm mit zum Tangl 22.45: Wir tangen in den Sonntag!

6.30: Choral. 6.50: Schallplatten. 7.15: Schallplatten. Schallplatten. 12.00: Peittag-Kongert. 15.30: Leichte Mufik. 16.35: Klaviermufik. 17.25: Polniiche Volksmusik. 18.15: Schallplatien. 19.15: Unterhaltungs-Rongert. 21.00: Orchefter-, Chor-und Soliften-Rongert. 28.15: Tangplatten.

z Juowroclaw, 21. April. Die Marmbereiticaft, die wir icon vor längerer Zeit angekundigt haben, ift am letten Mittwoch abend hier durchgeführt worden .Durch Sirenengeheul murbe ber Marm um 8 Uhr angefündigt. Die Stadt war vollkommen in Dunkelheit gehüllt. Die Strafenbahnen waren, sowohl die Innen- wie die Außenbeleuchtung, vollftändig abgedunkelt. Poligiften und Stragenbahner murben mit Gasmasten verfehen. Feuerwehr- und Krankenwagen ericienen, um verlette Berfonen abzutransportieren. Die Feuerwehr machte fich an die Löschung ber angebeuteten Brande, mabrend die Gasmannschaften die Beseitigung der Gafe durchführten. Die übung ging ohne Unfälle vonftatten.

r Mrotiden (Mtrocza), 20. April. In der vergangenen Nacht murden dem Sandwirt Daron-Arofowto von Dieben zwei Schweine im Stalle geschlachtet. Die Täter murben dabei gestört und fonnten nur eins der geschlachteten Schweine mitnehmen. Die von bem Befiger auf die Diebe abgegebenen Schüffe verfehlten ihr Ziel. — In berfelben Racht stahlen Diebe bei bem Besiber Beibner-Krokowko aus bem Schuppen einen fast neuen Ernteplan, feche Sade und zwei leberne Wagenschürzen.

h Solban (Działdowo), 20. April. In der letten Stadtverordnetensitzung wurde das Defret des Kreisausschusses in Sachen des Ergänzungsbudgets für 1938/39 zur Kenntnis genommen, ebenso das Defret über die Erhebung eines kommunalen Zuschlages zur staatlichen Grundfteuer für bas Jahr 1998. Alsbann faßte man ben Befoluß, der Garnison einen Betrag von 3000 3toty au Aufrüftungszweden gu fpenden. Benehmigt murde das Statut für das Masurische Museum und das Protofoll der Revisionskommission entgegengenommen.

- Tuchel (Tuchola), 20. April. Der lette Bieh = und Bferdemarkt mar bei faltem, regnerischen Wetter nur ichwach beschickt. Es waren 128 Pferde aufgetrieben. Für gute Pferde forderte man bis 600 Bloty und darüber. wurden meist mittlere und gute Arbeitspferde gehandelt, die 320—425 Zwin brachten. Noch brauchbare Pferde für den Meinen Bauern bot man für 120—180 3loty on. Minder-wertige und Schlachtpferde brachten 50—80 3loty. Rindvich fehlte wegen der noch im Kreife herrichenden Maul- und Klonenseuche gang.

#### Harold Nicolson

## "Zwei Rinder im finfteren Bolde . . .

Gin Englander über die englisch-frangofifden Begiehungen

englisch-französischen Beziehungen

Bor wenigen Tagen erk haben wir eine Charakteristik des amerikanischen Präsidenten Bilson durch ein Mitglied der britischen Delegation in Bersailles, Harold Ricolson, in seinem berühmten Bud "Peacem aker (Friedensmaßer) 1919" dum Abdruck gedracht, Heute lesen wir in der in Magdeburg erscheinenden Zeitung "Der Mittelsder in Magdeburg erscheinenden Zeitung "Der Mittelsdes der ihrereisanten Artikels, den der inzwischen zum Abgeordneten der englischen Ladoure Party gewählte har old Nicolson in der Newysorker Zeitschrift "Boreign Affairs" (Nr. 2) verössentlicht hat, und den wir unseren Lesern nicht vorsenthalten wollen, auch wenn sie sicherlich manche Behauptungen des bekannten politischen Schriftsellers kritisch aufschmen werden. Dabet ist senner des Vordemerkung unerläglich, daß der völkerpsychologisch und historisch aufschmen und Mähren und damit auch vor der letzten Berschärfung der deutschen Spannung geschrieben worden ist. Die Schriftleit ung. Bir Engländer lernen schon aus den Geschichts-

Bir Engländer lernen ichon aus den Gefchichtsbüchern, daß Frankreich Jahrhunderte hindurch unfer Feind gewesen ift. Bor allem sind die beiden Rationalcharaftere völlig verschieden. Der Durchschnittsengländer ift langfam und ungeistig. mit einem Wort Puritaner. Er halt den Franzofen für lebensluftig und vergnügungsdaher für leichtsinnig und liederlich. Seine schnelle Auffassungsgabe ericeint ihm als Unsuverlässig= feit. Seine Politifer betrachtet er als forrupt und hinterliftig. Er verachtet ihre Preffepolemiken, die er nicht ohne Grund ausländifchen Subventionen gufdreibt, und er lehnt ihre Mußenpolitik ab, die ihn beforgen läßt, daß England an Frankreiche Rodichößen in kontinentale Schwierigkeiten

Diefe geradesu Inftinkt gewordenen Meinungen werden durch personlichen Kontakt nicht gemildert. Behn= taufende von Engländern verbringen alljährlich in Frankreich ihre Ferien. Aber daß fie fich in diefem Bande nicht verständlich machen können, frankt und demutigt fie immer wieder. Auch die Frangofen mogen uns Engländer durchaus nicht. Sie betrachten uns nicht als Gafte, fondern als Eindringlinge, die man faltichnausig ausnust. In Deutichland hingegen wird jeder englifde Besucher mit offenen Armen aufgenommen. Man unterhält fich mit ihm in feiner eigenen Sprache und jeder Gelegenheit, daß man ihn al permaleri inm bei wandten, als "Better" betrachtet. Die Abnlichfeit ber förperlichen Typs, das deutsche Interesse an Sport und Leibesübungen, die außerordentliche Boflichkeit bes deutschen Beamten lassen den Engländer zu der überzeugung fommen, daß der Deutiche im Grunde beinabe ein Englander ift. Auf folden außeren Gindruden beruht die franke prodeutiche Stimmung, die auch heute noch in meiten Schichten bes englischen Bolfes vorhanden ist. (Der Auffat ist, wie gesagt, vor der Errichtung des Protektorates über Böhmen geschrieben.)

In den letten beiden Jahrzehnten des vorigen Jahrhunderts murden die Reibungen gwischen den Fransofen und den Engländern fo ftarf, daß fie oft genug an den Rand des Krieges kamen. Wir ftritten und über Appp= ten, die Muskatkuste, Siam, Somalisand, Neufundsand und die Neuen Hebriden. Der Zwischenfall von Faschoda führte fast sum Kriege. Die Demütigung, der wir dort den tapfe-Major Marchand aussetzen, machte jeden Franzosen radedurftig. Bahrend des Burenfrieges mar Frankreich einmütig gegen England. Seine Rarikafuren der Ro= nigin Biktoria verfetten gang England in But. Bir rächten uns, indem wir Frankreich mahrend feiner Dren = fuß : Affare mit außerfter Gelbftgefälligkeit und Berachtung betrachteten. 11m 1900 muße man eine Berftandigung amifchen den beiden Bolfern für emig ausgeschloffen

Doch in den letten Jahren des vergangenen Jahrhunderts trat eine Bandlung in der englischen Außenpolitif ein. Rach der Einverleibung der Burenrepubliken seste sich in England das Gefühl durch, "satu-riert" au sein. Die während des Burenkrieges in Europa gegen England entstandene Feindseligkeit brachte uns gum Bewußtfein, daß wir uns der gangen Belt entfremdet hatten. Mus diefem Grunde versuchte Ipfeph Chamber = lain, mit Deutichland ins Gefprach zu fommen. 2118

## Wojewodschaft Posen.

ss Glienan (Damaftamet), 21. April. Dem Lehrer M. Branbulfti in Elfenau (Damaflawet) murbe eine wertvolle Geige mit der Aufschrift "Antoni Stradina = rius 1773" gestohlen. Die polizeilichen Forschungen nach den Dieben haben bisher gu feinem Ergebnis geführt.

ss Guefen (Gniegno), 21. April. Auf der Pofener Chauffee fturgte ber Ruticher Czeflam Danielewicz aus unbekanter Urfache von einem mit Ries beladenen Lastwagen unter deffen Raber, die ihm über Bruftforb und Leib gingen. In hoffnungslofem Zuftande murde D. ins städtische Krankenhaus gebracht.

ss Rempen (Kepno), 21. April. Bahrend der Landwirt Jan Lorenz in Rzetnia mit einem Revolver in feiner Bohnung manipulierte, löfte fich ploglich ein Schuß, durch den fein 20 Monate altes Töchterchen auf ber Stelle getotet

z Arufdwig (Arufawica), 21. April. Bereits feit langerer Beit merden auf ber Gifenbahnftrede Inomroctam-Matmy fuftematifch Roblendiebftable verübt. Die auf biefer Strede verfehrenden Rohlengiige werden von Arbeitalofen erklettert, die Roblen in größeren Mengen abwerfen. Trots Bahnichut und Polizeipatrouillen versucht man immer wieber, menn auch mit Bebensgefahr, fich der Rohle auf billige Art und Beife gu bemächtigen. Als am Mittwoch der fahrplanmäßige Kohlensug Matwn paffierte, versuchten junge Leute, wieder Kohlen su stehlen. Jest gelang es der Poli= Bei, drei der Tater festzunehmen und dem Gericht gu über-

ss Breichen (Brześnia), 21. April. Auf dem Grundbefit des Paul Ticufchte in Sieratow, Kreis Brefchen, ereignete fich ein ichredlicher IInfall. Beim Badfelichneiden geriet der Landarbeiter Abam Bendler mit der linken Sand in das Getriebe. In feinem großen Schmers griff der ungliidliche Mann auch noch mit ber rechten Sand swifden die Deffer ber Badfelmafdine, die ihm die Finger abschnitten. In hoffnungslosem Zustande wurde S. nach Breichen ins Krankenhaus gebracht, wo ihm beibe Sande amputiert murben.

Großes Auffehen verurfachte die plögliche Berhaftung bes Schulleiters Tabeufg Mifiewicz in Grabome Arolewffie, der angeblich die polnische Armee verächtlich gemacht und faliche Gerüchte aufgebracht haben foll.

& Bofen (Pognan), 19. April. Daß in diefer aufgeregten Beit nicht eindringlich genug por politifchen Erörterungen gewarnt werden fann, beweift folgendes Urteil, das vom Bezirksgericht gegen zwei hiefige Frauen gefällt wurde. Kürzlich gerieten zwei Frauen, eine Bolin und eine Deutsche, auf dem Bildaer Bochenmarkt heftig aneinander, indem die Bolin das deutsche Staatsoberhaupt schmähte, worauf die Dentiche mit beleidigenden Worten über den polnischen Staat antwortete. Das Urteil lautete gegen die erstere auf drei Monate, gegen die lettere auf sechs Monate Gefängnis mit breijähriger Bewährungs-

Begen Rautionsich windeleien murde der fr. Lindenstraße 9 wohnhafte Jan Holubysayn festgenommen. Er hatte frisch und frei in der St. Martinstraße eine Firma mit hochtrabendem Ramen angeblich "gegründet" und für diese Arbeiter mit Kautionen gesucht. Diese lieferten in den meiften gallen ihre Sparbucher ab, von benen ber geriffene Schwindler erhebliche Beträge abhob und fo die armen Arbeiter um ihre letten Spargrofchen brachte. Arbeit gu beicaffen war er gar nicht in der Lage! - 3wei andere Schwindler hatten fich jum Schaben eines Stanistam Roftrzewifi als Radivinkaffenten betätigt und fich das Gelb für die Apparate zahlen laffen, ohne daß folche geliefert worden waren. Jest werden die Betrüger polizeilich gesucht.

Mis rabiater Bater hat fich der arbeitslofe Schuhmacher Kolawifi aus der fr. Pringenstraße 18 erwiesen, indem er seinen zehnjährigen Sohn so gransam verprügelte, daß diefer außer einer Gehirnerschütterung schwere Ropf= verletungen davontrug, fo daß er von feiner Mutter bem Stadtfrankenhaus augeführt werben mußte!

Der 42jährige arbeitslose Schloffer Franciszet Owczareat in Bagree hat burch einen Biegelfteinmurf eine erhebliche Berlebung an der Schläfe bavongetragen.

Bei einer neuerlichen Strafen ., Saus- und Sofinipiaierung durch den Bigemojemoden Leptomift murden mehrere Berfonen megen Richtbeachtung ber Borfcriften mit Sofortstrafen, barunter zwei mit ftrengem Arrest belegt.

er nach einer Ermunterung burch den Raifer im Rovember 1899 offen für ein Bundnis mit Deutschland eintratt, erhielt er vom Grafen Bülow eine Erwiderung, die gand Europa verblüffte. Bülom ging auf das Chamberlainsche Anerbieten nicht nur nicht ein, fondern forderte den Ausbau einer ftarten Flotte: "Im nächsten Jahrhundert wird die deutsche Ration entweder Sammer oder Ambok

Das Flottengesetz von 1900 überzeugte gans England bavon, daß der Raifer und Admiral non Tirpis entschloffen waren, die Seeherrschaft Englands anzutaften. Co mußte es fich anderswo Freunde fuchen. Am 30. Januar 1902 fclog es fein Bündnis mit Japan ab; im Mai 1903 fand ber erfte Staatsbesuch Ebuards VII. in Paris ftatt; eine einzige glänzende Rede löschte die Bitterkeit von zmanzig Jahren aus. So entstand die Entente Cor= Sie war in England zwar ziemlich populär, in Frankreich aber wurde sie zunächst als ein schlechtes Gefcaft betrachtet. Batte die deutiche Politif fich geichidter benommen, fo mare die Entente an ihrer Unpopularität mahricheinlich allmählich augrunde gegangen. Die wiederholten beutschen Bersuche, die nene Freundschaft zu stören, ließen aus ihr so etwas wie ein Bündnis entstehen. Richt die Zuneigung zu Frankreich, fondern die machfende Sorge vor Deutschland und feinen gewaltfamen Methoden befestigten die Entente mehr und mehr. (Der Berfaffer unterläßt es, die Entente mit Rugland ju erwähnen - das gleiche Beltherrichaftsftreben wie damals führt England jest gur Berftandigung mit ber Cowjetunion. D. R.) Richt aus Liebe au Frantreich, fondern aus Furcht vor Deutschland ging England 1914 in den Krieg.

Nach den Erfcutterungen des Beltfrieges blieb Granfreich gegenüber Deutschland rachfüchtig, mabrend Grofibritannien und die Bereinigten Staaten fich wieder in fich felbft gurudgogen. Beide lebnten Brankreich nicht nur die Rheingrenge, fondern auch die Ratifizierung des Bündnisvertrages ab. Die französische Tendeng, die deutsche Republik mirtichaftlich gu vernichten und fie durch Berbundete im Often eingufreifen, murde übermächtig. Bei der Ruhrbefehung nahmen wir eine Saltung ein, die Frankreich emporte, aber gu fcmächlich war, um es von diefem traurigen Gewaltaft aurudauhalten. über die Frage der Türkei (der Borherrschaft in Borderasien) ging die Entente dann beinahe in Trümmer. Gie wurde erft auf der Ronfereng von Saufanne (1923) wiederhergeftellt. Bocarno (1925) ermedte dann den Gindrud, als wenn das beutich-fransöfisch-englische Dreiecksproblem endaultig gelöft mar.

Diefes hin und her in den englischefranzösischen Begiehungen ift durch eine Berichiedenheit ber politischen Grundeinstellung mitverurfacht. Die Frangofen haben ein einziges politifches Leitmotiv: die Furcht vor Deutichland. Bir Engländer haben aber feinen Erbfeind; wir wollen nur, daß tein anderer Staat fo machtia wird, daß er uns zur Rachgiebigkeit zwingt. (England will alfo die farfite Dacht der Belt fein! D. R.) Man darf nicht vergeffen, daß die Lebensadern Englands viel angreifbarer find als die Frankreichs und Deutschlands. Benn Frankreich oder Deutschland gefolagen wird, bleiben fie doch noch immer Großmächte. Burde Großbritannien gefclagen, fo murde feine Erifteng als unabhängiger Staat aufhoren. Daber ift Engbund zu erreichen fuchte (und jest wieder durch Allianzen!) Die Septemberfrifis hat England und Frantreich einander nähergebracht. In England herrschte zuerst

land für das "Gleichgewicht der Mächte", das es frühet

durch Allianzen und nach dem Beltfriege durch den Bölfer-

bas Gefühl, daß die Entente mit Frankreich für das Britifche Reich gefährlich merden und es megen ber Gubetendeutschen in einen Rrieg verwideln wurde. Bu unferer Aberraschung aber waren die Franzosen Hitler gegenüber noch nachgiebiger als wir felbit. Die Tatfache, daß Frankreich mit noch größerer Feigheit und Unguverläffigkeit gehandelt hatte, erleichterte unfer Gewiffen. (Der Berfaffer fteht in Opposition zu Chamberlains Münchener Friedenskurs.) Frankreich lud die Berantwortung für die Riederlage nur allzugern auf die breiten Schultern Chamberlains ab. Wir fanden uns in den gleichen Schuldgefühlen und der gleichen Furcht vor der Beiterentwicklung wieder zufammen.

itbrigens darf man nicht vergeffen, daß die britische Stellung gegenüber Fronkreich fich durch die Entwid lung der Luftfahrt geändert hat. London ift durch Luftangriffe außerordentlich verwundbar. Bom strategischen Standpunkt aus ift Frankreich daher von ungeheurer Bedeutung für England geworden. Rur die enge Bufammenarbeit zwifden ben britifden und den frangofifden Luftstreitfraften fann die überlegenheit ber Deutschen ausgleichen. Frankreichs Freundschaft ist für England notwendiger als jemals früher. Die Entente swifchen ben beiden Mächten beruht wicht auf der Zuneigung der beiden Bolfer. Sie erfcheint heute tropdem unauflösbar. Sie beruht darauf, daß England wie Frankreich fich einzeln zu schwach gegenüber der deutschen Gefahr fühlen. Seitdem das Hakenkreus über einem großen Teil von Europa weht, klammern fich England und Frankreich "wie zwei Rinder im bunflen Bald" angitvoll aneinander.



#### Die Europameisterschaften im Boxen.

Der dritte Tag der Europameisterschaften im Boren in Dublin hat eine bedeutende Auslese geschaffen. Dieser Tag war ein besonders glücklicher für die polnische Manuschaft. Es borten an dem Wend drei polnische Borer, die restlich ihre Kämpse ge-

an dem Adend drei polnische Bozer, die restlich ihre Kämpse gewinnen konnten.

Bunächst gab es am Abend einen I wischen fall, der in
der Geschichte der Europameisterschaften im Bozen disher ohne
Beispiel ist. Im Fliegengewicht bestegte im Halbstinale der Italiener Rardecchia den Iren Jugle. Dieser Sieg war durchaus verdient. Das Urteil der Richter gesiel sedoch nicht dem trischen Kublikum. Es begann ein unglaublicher Kadau im In-ichauerraum, so daß die Kämpse unterbrochen werden mußten. Es trat ein Schiedsgericht zusammen, das sich bezeichnenderweise von der Halbung des Publikums beeinflussen ließ, dem Italiener den verdienten Sieg absprach und dem Iren den Plaz einräumse. Im Finale kämpsen daher der Deutsche Die erm an er gegen den Iren Ingle, mährend der um seinen Sieg gebrachte Italiener um den dritten Plaz kämpsen muß.

Im Bantamgemicht kamen in die Endrunde der Ungare Bon di und der Fialiener Sergo, nachdem Bondt den Deutschen Wälfe nach Punkten schlagen konnte, und Sergo den Engländer Batson auspunkten könnte.

Watson auspunkten konnte.
Im Federgewich bestegte der Pole Czortek den Belgier En vt. Es gab einen harten Kamps, den aber der Pole in überragender Form gewinnen konnte. Czortek kommt damit in die Schlußrunde. Im zweiten Halbsinale bestegte der Ire Do w dall nicht sehr überzeugend den Engländer R. Batson. Im Finale tressen sich demnach Czortek und Dowdell.
Im Mitale gewicht kämpsten der Bole Pisarski und der Italien er Bona dio; den Kamps gewann nach Punkten der Vlalien Es kämpsten ferner der Ire Gallacher gegen den Schweden Agren, den Tamps verlor der Schwede. Der Engländer Daies bestegte den Belgier Czochin der Kie Bochis wurdente und kinner

bestegte den Belvier Carabin, der Efte Raadit punttete ven Finnen Suhonen aus.

Im Halbschwergewicht bestegte hoch nach Bunften der Pole Saumura ben Schweden Eriffon. Der Deutsche Kopppers bestegte den Engländer Boodcod, der Italiener Musina bestegte den Belgier Robens, der Ungare Shigeti punftete den

Finnen Lehtinen aus.
In der allgemeinen Klassifizierung führt Polen mit sieben Puntien vor Deutschland und Ftalien mit je sechs Puntien und England und Frland mit je fünf Puntien.

## Je früher defto besier!

Wollen Sie die "Deutsche Rundichau" punttlich vom 1. Mai ab erhalten, bann

bestellen Sie die Zeitung unberzüglich. Monatlicher Postbezugspreis zt 3.89

## Der deutscherumänische Fünfjahresplan.

In der "Franksurter Zeitung" veröffentslicht Demetrescu eine längere Abhandlung über die Durchführung , des deutscherrumanischen Wirtschaftsabkommens, das bekanntlich in einem Zeitraum von fünf Jahren realistert werden foll. Die Ausführun= gen gewinnen angesichts des Aufenthalts des rumänifden Außenmintfters Gafencu in Berlin befonders an Intereffe. In dem Artifel heißt es u. a.:

Das am 23. Märs abgeschloffene deutsch-rumänische Birt= schaftsabkommen ist aus dem Wunsche der beiden Regierun= gen zur wirtschaftlichen Zusammenarbeit und aus der natürlichen Notwendigkeit zweier nach Ergänzung strebender Volkswirtschaften entstanden. Es ift recht bedauerlich, wenn eine andere Meinung einer bestimmten ausländischen Preffe diefem in feiner Struftur bedeutenden Bertragswert eine andere Erklärung gibt. Das Reue und Ungewohnte mag eine Entichuldigung dafür fein. Man war gewöhnt, daß die Sudoststaaten in den großen Finanggentren der Welt gur Finangierung ihrer politischen, militärischen oder wirtschaft= lichen Borhaben große Anleihen aufnehmen, die auf Jahr= zehnte hinaus den Saushalt diefer Länder belaften und zu= dem die übliche Spannung zwischen dem mißtrauischen Bläubiger und dem unsufriedenen Schuldner verurfachten. Beziehungen zwischen der Bolkswirtschaft des Gläubiger= landes und der des Schuldnerlandes bestanden nicht, sondern lediglich folde zwischen dem Geldmarkt bes Gläubigers und der Finanglage des Schuldners.

Das beutscherumänische Birtschaftsabkommen bricht mit diefer überlieferung und bringt an deren Stelle etwas voll= fommen Reues:

#### die Infammenarbeit zweier Bolfswirtschaften,

die sich auf alle Gebiete erstreckt, die für die wirtschaftliche Entwicklung Rumaniens unter Berücksichtigung der deutichen Import= und Exportintereffen maßgebend find. Der Wirtichaftsverkehr mit anderen gandern foll jedoch feines= falls beeinträchtigt werden. Bielmehr fieht der Bertrag ausdriidlich vor, daß "ber Birtichaftsplan den Notwendig= Zeiten des rumanischen Wirtschaftsverkehrs mit anderen Ländern Rechnung tragen foll". Die Durchführung und der Erfolg diefes Planes hängen von dem Bollen, und zwar von dem plan- und zwedmäßigen Wollen der vielfachen Organe der beiden Bolfswirtichaften ab. Der Plan gibt den festen Rahmen der wirtschaftlichen Betätigung, schafft die Organe der Betreuung und überwachung. Die Initia-tive jedoch und die Durchführung der einzelnen in dem Bertrag vorgesehenen Wirtschaftsvorhaben find naturgemäß der Privatwirtichaft und beren Organisationen überlaffen. Die Notwendigkeit eines folden Abkommens besteht seit langem. Daher ist auch heute keine Zeit zu verlieren; es muß schnell, aber mit Uberlegung an die Arbeit gegangen werden. Es handelt sich um einen Aufbau und einen Ausbau, die Mühe, Sorgfalt, Ausdauer und gegenseitige Verständigung erfordern. Und diese Arbeit ift der Mühe wert. Wer aber die Friichte ichon am Anfang erwartet, wird enttäuscht werden; denn dieje werden erft nach einem oder gar mehreren Jahren gu ernten fein.

Der Birtichaftsplan fieht unter bem erften Bunkt

#### die Entwicklung und Lentung ber rumanischen landwirtichaftlichen Erzeugung

Die Landwirtschaft leidet im Bergleich zu anderen ent= widelteren Sandwirtschaften, vor allem unter den großen Schwanfungen der internationalen Preise für die Saupt= easengniffe Weizen und Mais und unter den begrenzten Miglichkeiten der Verwertung der Gereideernten. Das Birtichaftsabkommen will diese Mängel möglichst beseiti= gen. Es ftrebt einen Ausbau der landwirtschaftlichen Broduftion an. Dieser ist möglich durch eine bessere und intenfivere Bodenkultur. Bu einer Intensivierung der Land= wirtschaft sind wiederum Landmaschinen erforderlich. Die mechanische Ausrustung der rumänischen Landwirtschaft ist trop mancher Besserung in der letten Zeit doch noch stark durückgeblieben. Es fehlen in großem Mage noch Trafforen und Eifenpflüge, Sa-, Mah- und Dreschmaschinen, sowie Trieure und Selektoren für Saatgut. Die maschinelle Ausrüftung ermöglicht höhere Bektarerträge. Dadurch aber wird die infolge der niedrigen Hettarerträge bisher schwache Kauffraft der bäuerlichen Bevölferung gebessert, so daß dann auch die Bauern in die Lage verfett werden, die Maichinen in einigen Jahren abzuzahlen.

Da die deutsche Wirtschaft großen Bedarf an bestimmten landwirtschaftlichen Produtten bat, auf die Rumanien fich umftellen foll, und fie ein zuverläffiger Räufer gu fteti= Breisen ift, wird der rumänische Bauer einen umeren und guten Ertrag feiner Arbeit und feines Bodens haben. Darüber hinaus wäre auch die Verwertung der tierischen Erzeugniffe in Betracht ju gieben. Die Erzeugung von tierischen Getten, von Molfereterzeugniffen, die Bermertung von Giern und Geflügel fonnen weit beffer ausgebaut werden durch die Errichtung entsprechender Anlagen, durch Organisierung des Ginkaufs, durch Austaufch der Erfahrungen und ähnliches mehr. Wenn man bedenkt. daß 3. B. ein Land mit derartig ausgedehnten Beibeflächen und fo hochwertigen Futtermitteln bisher zu einem Butter= Export nicht gekommen ift, daß der Export von Giern nur in einigen an den Grenzen gelegenen Gebieten ausgeübt wird und daß große Mengen anderer Erzeugniffe fo gut wie gar teine Bermertung finden, daß trot eines reichen Bestantes an Schweinen der Export von Schmalz und anderen Getten auf einer niedrigen Stufe geblieben ift, kann man beurteilen, mas allein auf diefen Bebieten auf Grund einer Zusammenarbeit noch zu leiften mare.

#### Die Ansbente der rumänischen Balber

ift in einigen Gegenden, wo die Baldungen jo günftig liegen, daß ter Holztransport möglich ift, oft bis zum Raubbau durchgeführt worden. Dagegen find viele Baldgebiete, ja die meiften, bisher ber Holzproduttion überhaupt nicht zugängia gemacht worden, weil jegliche Transportmöglichfeit fehlt. Groß: Werte liegen also brach und unaus= genuht. Die ftartere Becanziehung der Waldungen erforbert in erlier Linie den Bau von Bald- und Industriebahnen, die Errichung von Sägewerfen und Holzverarbeitungseinenhitungen, ferner Anlagen für die Erzeugung von Jellstoff und anderen Holzveredelungsprodutten. Demnach bedeutet die Verwirklichung diefes Vorhabens für die beuff's Industrie Lieferung von Gifenbahnmaterialien, Feldbahnlokomotiven, Sägegatter, Holdbearbeitungsmaschinen, Kraftanlagen uiw.

#### größten Reichtümer Aumäniens,

das seiner Erschließung harrt, sind die Borkommen an Baugit, Aupferschwefelfieß, Mangan und Chrom. Eine genaue Schähung des Baugit-Borkommens ift bisher nicht vorgenommen worden; nach älteren Schätzungen ungarischer Geologen foll der Erzinhalt der bisher bekannten Lagerstätten etwa 20 Millionen Tonnen betragen. Die Zusammensetzung des rumanischen Bauxits weist etwa 60 Prozent Al 2 00, Fe 2 00 15-24 Prozent auf. Chrom oder alkalische Beimengungen sind nicht festzustellen, während Banadium manchmal nachgewiesen werden fann. Die Qualität diefes Baugits darfte alfo der des ungarifchen entsprechen. Mit der Ausbeutung der Baugit-Borkommen muß die Errichtung von Aufbercitungsanlagen Sand in Sand geben, wober der deutschen Industrie weitere Aufgaben geftellt werben.

#### Die Industrialifierung Rumäniens

die einige Jahre nach dem Kriege ausgesetht hatte, ift in ihrer gangen Entwicklung in der Hauptsache das Ergebnis eines ftarken Protektionismus. Der wirtschaftliche Aufschwung, der diesem Prozeß zugrunde lag, war die relative Unabhängigkeit des rumänischen Marktes von den ausländischen Industrien, und der Protektionismus fand später eine neue theoretische Begründung auch in der Aberlegung, daß in dem Güteraustausch zwischen Agrarländern und Industrie= ländern ein ungerechter Tausch stattfindet, und zwar dadurch, daß die in dem Agrarprodukte enthaltene Arbeitsmenge größer sei als die in den gleichwertigen Industrieprodukten, wodurch die landwirtschaftliche Arbeit schlechter entlohnt werde. Gleichgültig, welche theoretische überlegung der Industrieentwicklung zugrunde lag, war es für die Privat= wirtschaft lohnend, unter dem Schutz hoher Zölle Kapital in Industriebetriebe zu investieren. Soweit die Rohstoffe im Inlande vorhanden find, kann eine gesunde und natürliche Entwidlung verzeichnet werden. Diefes gilt befonders für einige Zweige der Textilindustrie, für die Zucker-, Glas- und Konserven-Industrie, Brauereien usw., von der Erdölindustrie gang zu schweigen. Das gleiche kann jedoch nicht gesagt werden von vielen Industriezweigen, die sich unter dem Protektionismus entwickelt haben, obwohl sie im Inlande keine Rohftoff-Grundlage hatten. mittelindustrien dagegen, die eigentlich für den Export erzeugen könnten, konnten sich nicht entwickeln und sind so gut wie gar nicht vorhanden. So treten z. B. Großbetriebe zur Berarbeitung von tierischen Fetten und tierischen Rebenprodukten, Molkereien und ähnliches mehr, überhaupt nicht auf. Die Tatfache, daß für diefe Erzeugniffe bisher kein ständiger Absahmarkt vorhanden war, dürfte aber auch eines der wichtigften Bemmniffe für den Aufbau einer See bensmittelinduftrie fein.

Das Programm bes Ansbanes bes Bertehrsmefens in Ramanien ift fegr vielfällig. Die Notwendigfeit eines Ausbaues besteht jowohl für, die Gijenbahn als auch für bas Stragennet und für die Baffermege. Bei ben verschiedenen, 3. T. icon bekannten Sahnbauprojekten handelt es fich um etwa 4000 bis 5000 Rilometer wene Gifenbahnlinien und um Gifenbruden, die verichiedene Teile des Bandes miteinander und diefe wieder mit den wichtigsten rumanischen Safen verbinden sollen. Die großen Leiftungen, die in den letten Jahren im Stragenbau icon durchgeführt worden find, find nur ein Bruchteitl von dem, mas ein in wirtschaftlicher Entwicklung befindliches Land an Straßen benötigt. Für den Ausbau des Berfehrenetes burften lediglich Sachlieferungen in Frage tommen, und amar in Form von Gifenbahnoberbaumaterial, Bruden, Straßenbaumaschinen usw.; die Ausführung der Arbeiten felbit fonnte gegebenenfalls von den in Frage fommenden Unternehmungen in Rumanien ausgeführt werden.

Die gewaltigen Investitionen auf den verschiedenften Gebieten, die Erhöhung des Barenaustaufches, die Gemäh= rung von Rrediten, die Sicherftellung und die Burgichaft für diese Rredite erfordern die

#### engere Busammenarbeit ber Areditinftitute

beider Länder. Die Finanzierung der einzelnen Borhaben wird dum größten Teil eine Frage der Art dieser Zusam-menarbeit sein. Bon rumänischer Seite muß versucht werden, eine Mobilifierung der ungenutten Kapitalien für die Inveftierung in ben geplanten Betrieben burchauführen. Es gibt zweifellos noch gespartes Kapital in Rumanien, welches aus einer gewissen Unsicherheit heraus den Beg in die Produktion nicht finden konnte. Gine Planung, fo mie fie das deutscherumänische Abkommen vorfieht, wobei die Sicherstellung der Industriebetriebe, sowohl rohftoff= als auch absahmäßig, vorausgeseht wird, und die Gründlichkeit der Ausführung, die der deutschen Initiative und Tätigkeit innewohnt, werden das Bertrauen der Kapitalbesiter wieder stärken.

#### Die Montage deutscher Antomobile in Polen.

(Sonderbericht der "Deutschen Rundschau in Bolen")

Wie der "Aurjer Czerwonn" kerichtet, ist die Monstage dentschaft und nobile durch die Interessengemeinschaft in Kattowitz nicht in dem vorgesehenen Umfang möglich. Anstat der 3000 Automobile, die in diesem Jahre dort montieri werden sollten, werden nur 1500 die höchtens 2000 sertiggestellt werden. Das Platt kellt die Frage auf, welcher Ausweg zu wählen sei. Außer der Löglichkeit, die Krodustion in den bestehenden Fabrisen zu rhöhen, sei noch die Errichtung einer Montage französsische Ausomobile bei der Lokomobin-Fadrik in Chrzanow möglich, die sich seit längerer Zeit um die Konzession dassir bemühe. Die polnische Motorisserungspolitik, so beiont der "Aurjer Czerwonn" könne den Aussall der Automobile aus Vatiowitz nicht ertragen.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Ber-fügung im "Monitor Politi" für den 21. Apri. auf 5,9244 zl feitgesett.

Teltgelett.

Warschauer Börse vom 20. Abril. Umsat, Bersauf — Kauf. Belgien 89.40, 89.18 — 89.62, Belgrad —, Bersin —, 212.01 — 213.07, Budapeit —, Sufareit —, Danzig —, 99.75 — 100.25, Spanten —, Folland 282.75, 282.03 — 283.47, Francis —, Ropenbagen 111.30, 111.02 — 111.58, Bondon 24.91, 24.84 — 24.98, Remyort —, 5.30% — 5.32%, Oslo 125.30, 124.98 — 125.62, Baris 14.10, 14.06 — 14.14, Brog —, —, —, Miga —, Sosia —, Stocklow 128.30, 127.98 — 128.62, Schweiz 119.00, 118.70 — 119.30, Selsingfors 11.00, 10.97 — 11.03, Frais —, 27.92 — 28.06

28.06
Die Bank Volffi aablt heute für: 1 amerikanischen Dollar 5.29½ zł, dto. kanadischen 5.26½ zł, 1 Pfd. Sterling 24.82 zł, 100 Schweizer Frank 118.50 zł, 100 französische Frank 14.04 zł, 100 deutsche Reichsmart in Banknoten 68.00 zł, in Silber und Pidel f8.00 zł, in Gold fest — zł, 100 Danziger Gulden 99.75 zł, 100 tschechische Kronen 10.40 zł, bolländischer Gulden 281.75 zł, belgisch Belgaß 89.15 zł, italienische Lire 16.30 zł.

Effetten = Borje.

Effetten=Börse vom 20. April.

Beitverzinsliche Wertvaviere: 3 proz. Brämien-Inwest. Ansleibe I. Em. Stiid 82.50, 3 prozentige Bräm. In. Em. Stiid 81.00, proz. Brämiens Inwest. Ansleibe I. Em. Serie 84.50, 3 prozentige Bräm. In. In. Em. Stiid 81.00, proz. Bräm. In. Em. Stiid 81.00, proz. Bräm. In. Em. Stiid 81.00, aprozentige Bräm. In. Em. Stiid 81.00, proz. Bräm. In. II. Em. Stiid 39.00, 4 prozentige Dollar-Bräm. Anl. Serie III Stiid 39.00, 4 prozentige Kons. Anl. 1936 63.00—62.50—62.50, 4½ proz. Staatliche Im. Anleibe 1937 61.50, 5 proz. Staatl. Konn. Anleibe 1924 67.00—64.00—62.00, 5½ proz. Brandbriese ber Staatl. Bant Kolmy Serie III 81, 7 prozentige Brandbriese ber Staatl. Bant Kolmy Serie III 81, 7 prozentige Brandbriese ber Staatl. Bant Kolmy Serie III 81, 7 prozentige Kons. Obligat. ber Landeswirtschaftsbant II.—III. Em. 81, 5½ proz. Kom. Obligat. ber Landeswirtschaftsbant II. Em. 81, 5½ proz. Kom. Obligat. ber Landeswirtschaftsbant II. Em. 81, 5½ proz. Kom. Obligat. ber Landeswirtschaftsbant II. Em. 81, 5½ proz. Kom. Obligat. ber Landeswirtschaftsbant IV. Em. 81, 5½ proz. Kom. Obligat. ber Landeswirtschaftsbant IV. Em. 81, 5½ proz. Kom. Obligat. ber Landeswirtschaftsbant IV. Em. 81, 6 prozentige Dbligat. ber Landeswirtschaftsbant III. Em. 97, 4½ proz. S. B. Tow. Kreb. Biem. der Stadt Bartsdau Serie V 58.50—58.13, 5 proz. L. B. Tow. Kr. der Stadt Bartsdau Serie V 58.50—58.13, 5 proz. L. B. Tow. Kr. der Stadt Bartsdau 1938 —, 5 prozentige L. B. Tow. Kreb. Biem. der Stadt Bartsdau 1938 67.00, 5 prozentige L. B. Tow. Kreb. Biem. der Stadt Bartsdau 1938 67.00, 5 prozentige B. B. Tow. Kreb. Biem. der Stadt Bartsdau 1938 67.00, 5 prozentige B. B. Tow. Kreb. Bradt Bartsdau 1938 67.00, 5 prozentige B. B. Tow. Kreb. Bradt Bartsdau 1938 67.00, 5 prozentige B. B. Tow. Kreb. Bradt Bartsdau 1938 67.00, 5 prozentige B. B. Tow. Kreb. Bradt Bartsdau 1938 67.00, 5 prozentige B. B. Tow. Kreb. Bradt Bartsdau 1938 67.00, 5 prozentige B. B. Tow. Kreb. Bradt Bartsdau 1938 67.00, 5 prozentige B. B. Tow. Bradt Bartsdau 1938 67

#### Produktenmarkt.

Amtliche Notierungen der Bosener Getreidebörse vom 20. April. Die Preise verstehen sich für 100 Kilo in Bloto: preife

		Richt
	Beisen	20.50-21.00
	Roggen	14.85-15.10
	Braugerste	
	Gerfte 700-720 g/l.	19.00-19.50
	" 673-678 g/l.	18.25-18.75
	" 638-650 дЛ.	
	Wintergerste	
	Safer I 480 g/l	16.10-16.50
	Safer II 450 g/l	15.50-16.00
	Weizenmehl:	
	Beisenmehl:	38.25-40.25
	10-50%	35.50-38.00
	IA 0-65%	32.75-35.25
	II 35-50%	31.50-32.50
	II 35-65%	28.50-31.00
	II 50-60%	27.00-28.00
	IIA 50-65%	26.00-27.00
	II 60-65% · · · · ·	24.50-25.50
	III 65-70%	20.50-21.50
	Roggenmehl:	
	0-30%	25.75-26.50
	10-50%	24.25-25.00
3	IA 0-55%	24.20-20.00
	Kartoffelmehl	00 50 00 50
	"Superior"	29.50-32.50
	Beizenfleie, grob.	14.00-14.50

Roggenfleie ...

Berstenkleie ..... Biktoria-Erbsen ..

olger-Erbsen ...

Peluschken .... Binterwiden ....

	retie:
00	gelbe Lupinen 14.00–14.50
0	blaue Lupinen 13.00-13.50
	Serradelle 21.00-23.00
0	Winterraps 53.50-54.50
5	Sommerraps 50.50-51.50
	Winterrübseu
	Leinfamen 64.00-67.00
60	blauer Mohn 91.00-94.00
00	Senf 55.00-58.00 Rottlee 95-97% 113.00-118.00
	Rottlee 95-97% 113.00-118.00
25	roher Rotflee 70.00–85.00 Weißtlee 220.00–260.00
00	2Setatlee 220.00-260.00
25	Schwedenflee . 190.00-200.00
0	Gelbflee, enthülft 63.00-70.00
00	" nicht enth. 25.00–30.00
00	Ravaras, engl120.00-135.00
0	Enmothe 43.00-50.00
0	<b>Teinfuchen</b> 24.50–25.50 <b>Rapstuchen</b> 13.50–14.50
U	Somenblumen:
0	fuchen 42-43%. 20.50-21.50
U	Weizenstrob, lose . 1.50-1.75
0	gepr. 2.25-2.75
U	Roggenstrob, lose . 2.25–2.75
0	gepr. 2.75-3.00
0	Haferstrob, lose 2.75–3.00
00	" gepr. 2.25-2.50
iŏ	Geritanttroh. Inie 150-175
Õ	genr. 2.25-2.50
10.	Seu, lose (neu) : 5.75–6.25
0000	gepr. 2.25–2.50  Seu, lofe (nen) 5.75–6.25  geprekt 6.75–7.25  Nekeben, lofe(nen) 6.25–6.75
0	n'eseben, loie(nen) 6.75–7.25
)ŏ	" gepreßt - 7.25-7.75
	Sojafdrot 7.25-7.75

Amfliche Notierungen der Bromberger Getreidebörse vom 21. April. Die Preise lauten Parität Bromberg (Waggonsladungen) für 100 Kilo in Iotu:
Standards: Koggen 706 gl. (120,1 f. h.) zulässig 1% Unreinigseit, Weizen 746 gl. (126,7 f. h.) zulässig 2% Unreinigseit, Haufer 460 gl. (76,7 f. h.) zulässig 2% Unreinigseit, Praugerste ohne Gewicht und ohne Unreinigseit, Gerste 673–678 gl. (114,1–115,1 f. h.) zulässig 1% Unreinigseit, Gerste 644–650 gl. (100–110,1 f. h.) zulässig 1% Unreinigseit, Gerste 644–650 gl.

We Bri Ge

Ka

Ho

19-110,1 1. 11.) Julunty 170 m						
Richtpreise:						
ggen 15.00-15.25	Vittoria-Erbsen . 30.00-34.00					
eisen 20.25-20.75	Folger-Erbsen 25.00-27.00					
augerfte	Sommerwiden 23.50-24.50					
erite 673-678 g/l. 19.00-19.25	Beluschten 24.50-25.50					
" 644-650 дЛ. 18.50-18.75	gelbe Lupinen 13.00-13.50					
fer 16.00-16.50	blaue Lupinen 12.00-12.50					
ggenmebl:	Serradelle 21.00-23.00					
0-30% m. Sad	Sommerraps 47.00-48.00					
A0-55% m. Sad 24.50-25.00	Winterraps 52.00-53.00					
70% 23.50-24.00	Winterrübsen 46.00-47.00					
(ausschl. für Freist. Danzig)	Leinsamen 61.00-63.00					
aggennachm.	blauer Mohn 90.00-93.00					
0-95% 20.00-20.50	Senf 53.00-57.00					
eizenmehl: m. Sac	Rotflee, ger. 97 % 120.00-130.00					
eizAuszugmehl	Rotflee, roh, unger. 70.00-80.00					
0-30% m.Sad 40.50-41.50	Weißtlee, 97% a. 300.00-325.00					
0-35% $39.50-40.50$	Weifilee, rob 215.00-265.00					
0-50% 36.50-37.50	Schwedentlee . 180.00-200.00					
IA 0-65% 34.00–35.00	Gelbflee, enthülft 65.00-75.00					
II 35-65% 29.50-30.50	Bundflee 90.00-100.0					
eizenichrotnach-	engl. Rangras 125.00-135.00					
mehl 0-95% 27.50-28.50	Inmothe, aer 40.00-45.00					
ggenfleie 12.25-12.50	Leinfuchen 25.00-25.50					
eizenkleie, fein . 13.50-14.00	Rapstuchen 14.00-14.50					
" mittelg. 13.25–13.75	Sonnenblumen=					
grob. 13.00-13.50	fuchen 40/42%. 5.00-5.25					
ritenflete 12.75–13.25						
rstengrüße, fein 30.50–31.50   mittl. 31.50–32.50	250-400					
rlgerstengrüße. 42.00–42.50   ld-Erbsen 24.00–26.00						
10-0101011 24.00-20.00	" gept 6.75-7.25					

endeng: Bei Weizen belebt, bei Roggen, Gerite, Safer,

Roggenmehl, Weize	nmehl, Roggenfleie,	Weizenfleie, Geriten-						
fleie, Hilsenfrüchten und Kuttermitteln ruhig.								
Abschlisse zu anderen Bedingungen:								
Roggen 211 t	Gerstentlete — t							
Weizert 413 t	Speisefart 330 t	Pferdebohnen — t						
Braugerite t	Rahriffart 15 t	Roggenstrob t						
a) Einheitsg 182 t								
b) Winterg t		Saferitrob t						
Gerite t		velbe Lupinen — t						
Roggenmehl . 167 t	Retebeu 40 t	blaue Lupinen t						
Bift Erbsen t		Beluichten 3 t						
		Widen 20 t						
	Leinfuchen 12 t							
		menfuchen ;						
		Siilsenfriichte t						

Gesantangebot 1588 t.

Maridan, 20. April. Getreides, Mehls und Guttermittelsabidhüsse auf der Getreides und Karenbörse sin 100 kg Karität Baggon Baridan: Ginheitsweizen 748 g/l. 23.00—23.50, Sammelweizen 737 g/l. 22.50—23.00, Roggen I 693 g/l. 15.00 bis 15.50, Roggen II 14.75—15.00, Braugerite 19.75—20.25, Gerste I 19.00—19.25, Gerste II 18.75—19.00, Gerste III 18.50—18.75, Hafer I (Standard) 17.25—17.50, Safer II (Standard) 17.25—17.50, Safer II (Standard) 16.75—17.00, Speise-Gelberbiet 25.00—27.00, Sisteria-Grbsen 35.00—37.50, Rolger-Grbsen 30.00—32.00, Sommermisten 23.50—24.50, Beluschten 25.50—27.00, Gerradelle 95% ger. 21.00—22.00, blane Lupinen 12.50—13.00, aelbe Lupinen 14.25—14.75, Kinterraps 58.00—59.00, Sommerraps 55. 0—56.50, Winterriibsen 52.50—53.50, Sommerriibsen ——, Remsamen 18.00—59.00, rober Rotstee ohne dide Flacksseide 85—95, Notstee ohne flacksseide 85—95, Nots Gesamtangebot 1588 t.